



HALLOWEEN LED DECORATION WITH SOUND HALLOWEEN-LED-DEKORATION MIT SOUND DÉCORATION D'HALLOWEEN À LED AVEC SON

CZ

HALLOWEENSKÁ LED DEKORACE SE ZVUKEM

Provozní a bezpečnostní pokyny

DK

HALLOWEEN LED DEKORATION MED LYD

Betjenings- og sikkerhedsanvisninger

FR BE CH

DÉCORATION D'HALLOWEEN À LED AVEC SON

Instructions d'utilisation et consignes de sécurité

HU

LED-ES HALLOWEEN- DEKORÁCIÓ HANGHATÁSSAL

Használati és biztonsági utasítások

NL BE

HALLOWEEN LED-DECORATIE MET GELUID

Gebruiks- en veiligheidsaanwijzingen

SK

HALLOWEENSKÁ LED DEKORÁCIA SO ZVUKOM

Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny

DE AT CH

HALLOWEEN-LED- DEKORATION MIT SOUND

Bedienungs- und Sicherheitshinweise

ES

DECORACIÓN DE HALLOWEEN LED CON SONIDO

Instrucciones de uso y de seguridad

GB IE NI CY MT

HALLOWEEN LED DECORATION WITH SOUND

Operating and safety information

IT MT CH

DECORAZIONE LED DI HALLOWEEN CON SUONO

Avvertenze per l'uso e la sicurezza

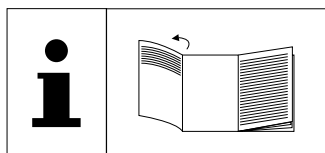
PL

DEKORACJA LED NA HALLOWEEN Z EFEKTEM DŹWIĘKOWYM

Uwagi dotyczące obsługi i bezpieczeństwa

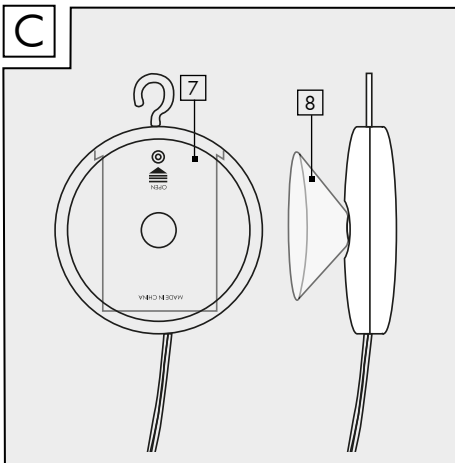
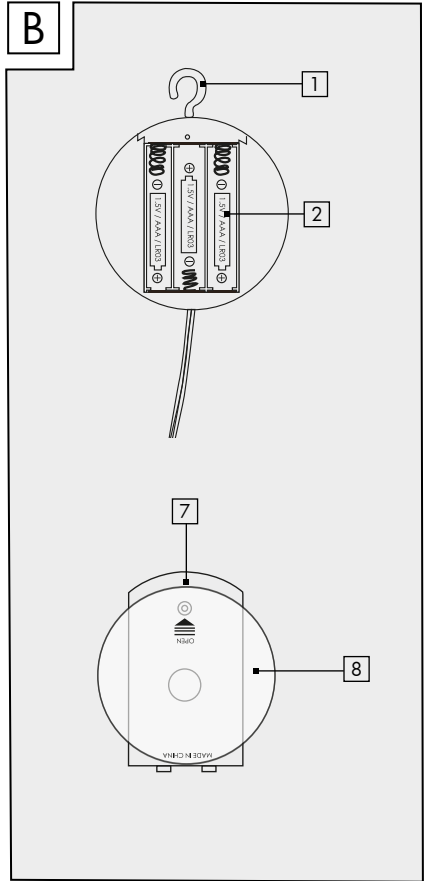
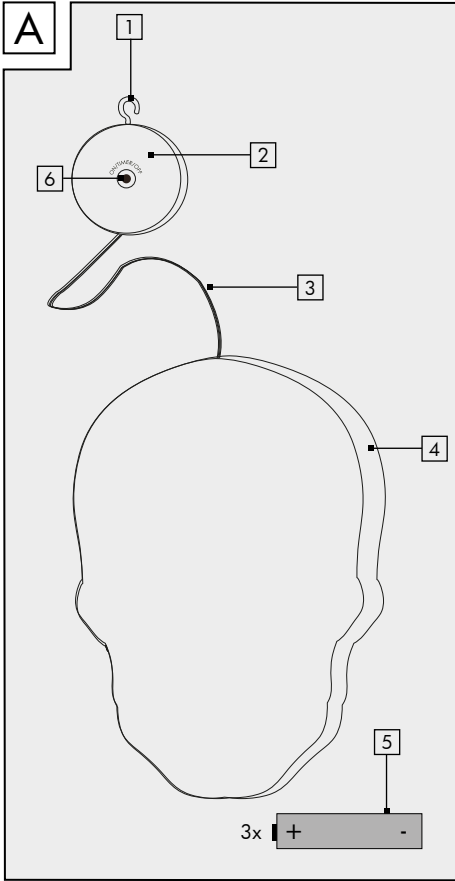
IAN 458974_2401





- (CZ)** Před čtením stránek s obrázky rozvěte a poté se seznámte se všemi funkcemi výrobku.
- (DE AT CH)** Klappen Sie vor dem Lesen die Seite mit den Abbildungen aus und machen Sie sich anschließend mit allen Funktionen des Artikels vertraut.
- (DK)** Inden du læser, skal du klappe siden med illustrationerne ud og derefter lære alle produktets funktioner at kende.
- (ES)** Antes de leer las instrucciones, despliegue la página con las ilustraciones y, a continuación, familiarícese con todas las funciones del artículo.
- (FR BE CH)** Avant de commencer la lecture, dépliez la page d'illustrations et familiarisez-vous ensuite avec toutes les fonctions de l'article.
- (GB IE NI CY MT)** Before you start reading, please fold out the illustrations page and familiarise yourself with all of the item's functions.
- (HU)** Olvasás előtt nyissa szét a rajzokat tartalmazó lapot, és így ismerkedjen meg a termék minden funkciójával.
- (IT MT CH)** Prima di leggere le istruzioni aprire la pagina con le illustrazioni e quindi familiarizzare con tutte le funzioni dell'articolo.
- (NL BE)** Klap voor het lezen de pagina met de afbeeldingen uit, een maak u vertrouwd met alle functies van het artikel.
- (PL)** Przed lekturą instrukcji obsługi otworzyć stronę z rysunkami i zapoznać się z wszystkimi funkcjami produktu..
- (SK)** Pred prečítaním vyklopte stranu s obrázkami a následne sa oboznámte so všetkými funkciami výrobku.

CZ	Provozní a bezpečnostní pokyny	strana	8
DE/AT/CH	Bedienungs- und Sicherheitshinweise	Seite	13
DK	Betjenings- og sikkerhedsanvisninger	side	19
ES	Instrucciones de uso y de seguridad	página	24
FR/BE/CH	Instructions d'utilisation et consignes de sécurité	page	29
GB/IE/NI/CY/MT	Operating and safety information	page	36
HU	Használati és biztonsági utasítások	oldal	41
IT/MT/CH	Avvertenze per l'uso e la sicurezza	pagina	46
NL/BE	Gebruiks- en veiligheidsaanwijzingen	pagina	51
PL	Uwagi dotyczące obsługi i bezpieczeństwa	strona	57
SK	Pokyny pre obsluhu a bezpečnostné pokyny	strana	63



CZ	
Úvod	8
Vysvětlení symbolů	8
Použití ke stanovenému účelu	8
Rozsah dodávky	8
Popis dílů	8
Technické parametry	9
Bezpečnostní upozornění	9
Riziko vytečení baterií	9
Zprovoznění	10
Zapnutí/vypnutí výrobku	10
Čištění a skladování	10
Odstraňování závad	10
Likvidace	11
Záruka	11
Servis	12

DK	
Indledning	19
Tegnforklaring	19
Forskriftsmæssig anvendelse	19
Leveringsomfang	19
Delebeskrivelse	19
Tekniske data	20
Sikkerhedsanvisninger	20
Risiko for lækage på batterier	20
Ibrugtagning	21
Produktet tændes / slukkes	21
Rengøring og opbevaring	21
Fejludbedring	21
Bortskaffelse	22
Garanti	22
Service	23

DE	AT	CH	
Einleitung			13
Zeichenerklärung			13
Bestimmungsgemäße Verwendung			13
Lieferumfang			13
Teilebeschreibung			14
Technische Daten			14
Sicherheitshinweise			14
Risiko des Auslaufens von Batterien			15
Inbetriebnahme			15
Produkt ein-/ausschalten			15
Reinigung und Lagerung			16
Fehlerbehebung			16
Entsorgung			16
Garantie			17
Service			18

ES	
Introducción	24
Explicación de los símbolos	24
Uso previsto	24
Volumen de suministro	24
Descripción de componentes	25
Datos técnicos	25
Indicaciones de seguridad	25
Riesgo de fuga de pilas	26
Puesta en funcionamiento	26
Encendido y apagado del producto	26
Limpieza y almacenamiento	27
Subsanación de errores	27
Eliminación de residuos	27
Garantía	28
Servicio postventa	29

FR BE CH

Introduction	29
Explication des symboles	29
Utilisation conforme	30
Contenu de l'emballage	30
Description des composants	30
Données techniques	30
Consignes de sécurité	31
Risque de fuite des piles	31
Mise en service	32
Allumer/éteindre l'appareil	32
Nettoyage et stockage	32
Dépannage	32
Recyclage	32
Garantie	33
Service après-vente	35

HU

Bevezető	41
Jelölések magyarázata	41
Rendeltetésszerű használat	41
A csomag tartalma	41
Alkotórészek leírása	41
Műszaki adatok	42
Biztonsági utasítások	42
Folyadék kifolyásának veszélye az elemekből	43
Üzembe helyezés	43
Termék be-/kikapcsolása	43
Tisztítás és tárolás	43
Hibaelhárítás	43
Hulladékként ártalmatlanítás	44
Garancia	44
Szerviz	45

GB IE NI CY MT

Introduction	36
Explanation of symbols	36
Intended use	36
Included in package	36
Description of parts	36
Technical data	37
Safety instructions	37
Risk of batteries leaking	38
First-time operation	38
Switching the product on/off	38
Cleaning and storage	38
Troubleshooting	38
Disposal	39
Warranty	39
Service	40

IT MT CH

Introduzione	46
Legenda dei simboli utilizzati	46
Utilizzo conforme alla destinazione d'uso	46
Dotazione	46
Descrizione delle parti	46
Dati tecnici	47
Avvisi di sicurezza	47
Rischio di perdita di liquido dalle batterie	48
Messa in funzione	48
Accensione / spegnimento del prodotto	48
Pulizia e conservazione	48
Risoluzione dei problemi	49
Smaltimento	49
Garanzia	49
Assistenza	51


NL BE	
Inleiding	51
Verklaring van symbolen	51
Beoogd gebruik	52
Verpakkingsinhoud	52
Beschrijving van de onderdelen	52
Technische gegevens	52
Veiligheidsinstructies	52
Risico op het lekken van batterijen	53
Ingebruikname	53
Produkt in-/uitschakelen	54
Reinigen en opbergen	54
Fouten oplossen	54
Recycling	54
Garantie	55
Service	56

PL	
Wstęp	57
Objaśnienie symboli	57
Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem	57
Zakres dostawy	57
Opis części	58
Dane techniczne	58
Uwagi dotyczące bezpieczeństwa ..	58
Niebezpieczeństwo wycieku elektrolitu z baterii	59
Uruchamianie	59
Włączanie/wyłączanie produktu ..	59
Czyszczenie i przechowywanie	60
Usuwanie usterek	60
Utylizacja	60
Gwarancja	61
Serwis	62








SK	
Úvod	63
Vyhlásenie o značkách	63
Používanie na určený účel	63
Rozsah dodávky	63
Opis dielov	64
Technické údaje	64
Bezpečnostné pokyny	64
Riziko vytečenia batérii	65
Uvedenie do prevádzky	65
Zapnutie/vypnutie výrobku	65
Čistenie a skladovanie	65
Odstraňovanie chýb	66
Likvidácia	66
Záruka	66
Servis	67

Halloweenská LED dekorace se zvukem

● Úvod

 Blahopřejeme ke koupi nového výrobku. Rozhodli jste se pro vysoce kvalitní výrobek. Pozorně si přečtěte celý tento návod k obsluze. Tento návod patří k tomuto výrobku a obsahuje důležitá upozornění k uvedení do provozu a manipulaci. Vždy dodržujte všechna bezpečnostní upozornění. Pokud byste měli nějaké dotazy nebo jste si při manipulaci s výrobkem nebyli jistí, kontaktujte prodejce nebo servis. Tento návod pečlivě uschovejte a v případě potřeby ho předejte třetí osobě.

● Vysvětlení symbolů

-  Přečtěte si návod k obsluze!
-  Datum vydání návodu k obsluze (měsíc/rok)
-  Datum výroby (měsíc/rok)
-  Stejnoseměrné napětí
-  Ohrožení života a nebezpečí poranění pro batolata a malé děti!
-  Dodržujte varovné a bezpečnostní pokyny!
-  Nebezpečí výbuchu!
-  Noste ochranné rukavice!
-  Pouze pro vnitřní použití
-  Včetně baterií
-  Vhodné jen k osvětlení interiéru
-  Obal a výrobek ekologicky zlikvidujte!



Ohrožení životního prostředí nesprávnou likvidací baterií/akumulátorů!



Obal ze smíšeného dřeva s certifikátem FSC



Označením CE výrobce potvrzuje, že tento výrobek splňuje platné evropské směrnice.

● Použití ke stanovenému účelu

Tento výrobek je vhodný pouze pro vnitřní použití v suchých a uzavřených místnostech. Tento výrobek je vhodný pouze pro dekorativní účely. Tento výrobek je určen pouze pro použití v soukromých domácnostech. Jiný než výše popsany způsob použití nebo změna výrobku nejsou přípustné a mohou zapříčinit věcné škody či dokonce poškození zdraví osob. Výrobce nebo prodejce neručí za škody vzniklé používáním výrobku v rozporu s jeho určením nebo jeho nesprávným používáním.


● Rozsah dodávky

1x halloweenská LED dekorace se zvukem
3x baterie
1x návod k obsluze

● Popis dílů

- 1 Háček
- 2 Příhrádka na baterie
- 3 Kabel
- 4 Motiv
- 5 Baterie
- 6 Tlačítko ON/TIMER/OFF
- 7 Kryt
- 8 Přísavka

● Technické parametry

Číslo modelu:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
Žárovka LED (nelze vyměnit):	1270-T, 1270-K: cca. 0,2 W 1270-G: cca. 0,15 W 1270-S: cca. 0,3 W
Počet LED diod:	1270-T, 1270-K: 4 LED diody 1270-G: 3 LED diody 1270-S: 6 LED diody
Rozměry:	1270-T: cca. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: cca. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: cca. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: cca. Ø 20 x 2 cm
Provozní napětí:	3x AAA, 1,5 V 
Prívod:	cca. 20 cm
Doba svícení:	cca. 48 h
Stupeň krytí:	IP20
	Časovač 6/18 hodin
Funkce časovače:	6 hodin zapnuto, 18 hodin vypnuto

● Bezpečnostní upozornění



Bezpečnostní upozornění



VAROVÁNÍ!

NEBEZPEČÍ OHROŽENÍ ŽIVOTA A NEBEZPEČÍ ÚRAZU PRO

BATOLATA A DĚTI! Nikdy nenechávejte děti bez dozoru hrát si s obalovým materiálem. Hrozí nebezpečí udušení obalovým materiálem. Děti často podceňují nebezpečí. Zamezte tomu, aby se k výrobku přibližovaly děti.

- Tento výrobek mohou děti od 8 let a starší, rovněž i osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi používat jen tehdy, jestliže byly pod dohledem nebo instruovány

o bezpečném používání výrobku a porozuměly z toho vyplývajícím nebezpečím. Děti si nesmí s výrobkem hrát. Čištění a údržbu nesmějí provádět děti, které nejsou pod dohledem.

- **POZOR!** Jedná se o dekoraci předmět, nikoliv o dětskou hračku! Výrobek není vhodný pro děti do 14 let. Výrobek uchovávejte mimo dosah dětí.
- Umístěte výrobek mimo dosah dětí.
- Zjistíte-li nějaké poškození, výrobek nikdy nepoužívejte.
- LED diody nelze vyměnit. Když světelný zdroj dosáhne konce své životnosti, musí se celý výrobek vyměnit.



Bezpečnostní upozornění pro baterie

- **OHROŽENÍ ŽIVOTA!** Baterie uchovávejte mimo dosah dětí. V případě spolknutí okamžitě vyhledejte lékaře!
- **NEBEZPEČÍ VÝBUCHU!** Nikdy nenabíjejte nedobíjecí baterie. Baterie nezkratujte ani je neotevírejte. Následkem by mohlo být přehřátí, požár nebo prasknutí.
- Baterie nikdy neházejte do ohně nebo vody.
- Baterie nevystavujte mechanickému namáhání.
- Vyměňte baterie, pokud jsou vybité nebo pokud nebudete výrobek delší dobu používat.
- Je zakázáno společně vkládat různé typy baterií nebo nové a použité baterie.
- Při vkládání dávejte pozor na správnou polaritu.

● Riziko vytečení baterií

- Zamezte extrémním podmínkám a teplotám, které mohou působit na baterie, např. topná tělesa nebo přímé sluneční záření.
- Zamezte kontaktu s kůží, očima

a sliznicemi! Při kontaktu s kyselinou poškozená místa okamžitě opláchněte velkým množstvím čisté vody a neprodleně vyhleďte lékaře!

- **POUŽÍVEJTE OCHRANNÉ RUKAVICE!** Vyteklé nebo poškozené baterie mohou při styku s kůží zapříčinit poleptání. V takovém případě proto používejte vhodné ochranné rukavice.
- Vyteklé baterie okamžitě odstraňte z výrobku, aby nedošlo k poškození.

● Zprovoznění

Upozornění: Vyjměte výrobek z obalu a odstraňte veškerý obalový materiál.

- Zkontrolujte, zda je obsah balení kompletní.
- Zkontrolujte, zda nejsou výrobek nebo jednotlivé díly poškozené. Poškozený výrobek nepoužívejte. obraťte se prostřednictvím uvedené adresy na osobu odpovědnou za uvedení výrobku na trh.

Vložení baterií

- Odstraňte kryt [7] zatažením klapky směrem dolů ve směru šipky.
- Vložte baterie [5]. Dbejte přitom na správnou polaritu (+/-) (viz obr. B)
- Pomocí krytu [7] zavřete přihrádku na baterie [2] (viz obr. B).

Upozornění: Pokud bude výrobek při používání zavěšen, musí se přísavka připevnit na hladký povrch. Alternativně můžete halloweenskou dekoraci pověsit na háček [1] a pomocí kabelu [3] na předměty (viz obr. C).

● Zapnutí/vypnutí výrobku

- Výrobek lze zapnout nebo vypnout pomocí tlačítka ON/TIMER/OFF [6] nebo lze aktivovat časovač.
- Přejete-li si zapnout halloweenskou dekoraci se zvukem, stiskněte 1x tlačítko

ON/TIMER/OFF [6] (viz obr. A).

- Pro aktivaci funkce časovače stiskněte 2krát tlačítko ON/TIMER/OFF [6].
- Přejete-li si výrobek vypnout, ještě jednou stiskněte tlačítko ON/TIMER/OFF [6].
Doba svícení výrobku závisí na stavu nabití baterií.

Funkce časovače:

- Pro aktivaci funkce časovače stiskněte dvakrát tlačítko ON/TIMER/OFF [6].
Výrobek je nyní automaticky 6 hodin zapnutý a poté 18 hodin vypnutý.

● Čištění a skladování

- Jestliže už výrobek nechcete používat a chcete ho uskladnit, vypněte ho stisknutím tlačítka ON/TIMER/OFF [6].
- Pravidelně kontrolujte, zda není výrobek znečištěný. Chcete-li zajistit bezvadné fungování výrobku, nečistoty odstraňte.
- K čištění používejte suchou utěrku neuvolňující vlákna. V případě silnějšího znečištění utěrku mírně navlhčete.
- Pokud výrobek nepoužíváte, skladujte jej v obalu na suchém místě.

● Odstraňování závad

- = Závada
- = Příčina
- = Řešení

- = Výrobek se nespíná.
- = Výrobek je vypnutý.
- = Pro zapnutí výrobku (viz „Zapnutí/vypnutí výrobku“) posuňte tlačítko ON/OFF/TIMER [6] do polohy „ON“.
- = Baterie jsou vybité.
- = Vyměňte baterie (viz „Zprovoznění“).

● Likvidace



Respektujte značení na obalovém materiálu při třídění odpadů, tyto jsou označeny zkratkami (a) a čísly (b) s následujícím významem:

- 1–7: plasty
- 20–22: papír a lepenka
- 80–98: kompozitní materiály



Možnosti likvidace vysloužilých výrobků se dozvíte na obecním nebo městském úřadě.



Výrobek a obalové materiály lze recyklovat, zlikvidujte je odděleně pro lepší zpracování odpadu. Logo Triman platí jen pro Francii.



V zájmu ochrany životního prostředí nevyhazujte výrobek určený k likvidaci do odpadu

z domácnosti, ale místo toho jej zavezte k odborné likvidaci.

K získání dalších informací o ekodvorech a otevírací době se obraťte na místní správu.

Poškozené nebo opotřebené akumulátory je nutné recyklovat podle směrnice 2006/66/ES a jejích změn. Akumulátory a/ nebo výrobek vraťte k recyklaci prostřednictvím nabízených sběrných zařízení.



Ohrožení životního prostředí nesprávnou likvidací akumulátorů!

Akumulátory se nesmějí vyhazovat do smíšeného odpadu. Mohou obsahovat toxické těžké kovy*) a je nutné je likvidovat jako nebezpečný odpad. Baterie a akumulátory, které nejsou trvale instalovány v zařízení, se musí před likvidací odstranit a zlikvidovat s tříděným odpadem. Odevzdávejte prosím baterie a akumulátory pouze ve vybitém stavu! Pokud je to možné, používejte místo jednorázových baterií akumulátory. *) S označením: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo

● Záruka

Vážení zákazníci, na tento přístroj vám poskytneme záruku 3 roky od data nákupu. V případě závady tohoto výrobku vám vůči prodejci výrobku přísluší zákonná práva. Tato zákonná práva nejsou omezena dále uvedenou zárukou.

Záruční podmínky

Záruční lhůta začíná datem nákupu. Originální pokladní stvrzenku dobře uschovejte. Budete ji potřebovat jako doklad o koupi. Dojde-li během tří let od data nákupu tohoto výrobku k materiálové nebo výrobní závadě, bude váš výrobek námi (podle naší volby) bezplatně opraven vyměněn, anebo vám uhradíme kupní cenu. Toto poskytnutí záruky předpokládá, že během tříleté lhůty předložíte poškozený přístroj a doklad o koupi (pokladní stvrzenka) a krátce písemně popíšete, v čem spočívá závada a kdy k ní došlo. Jestliže je závada krytá naší zárukou, dostanete zpět opravený nebo nový výrobek. Po opravě nebo výměně výrobku nezačíná běžet nová záruční lhůta.

Záruční lhůta a nároky na odstranění závady

Záruční lhůta se poskytnutím záruky neprodlužuje. Toto také platí pro vyměněné a opravené díly. Škody a závady existující případně již při koupi musíte nahlásit hned po vybalení. Opravy potřebné po uplynutí záruční lhůty jsou zpoplatněny.

Rozsah záruky

Přístroj byl pečlivě vyroben podle přísných směrnic kvality a před dodávkou svědomitě zkontrolován. Poskytnutí záruky platí pro materiálové nebo výrobní vady a také pro baterii. Tato záruka se nevztahuje na součásti výrobků, které jsou vystaveny normálnímu opotřebením, a lze je považovat

za opotřebitelné díly, nebo na poškození rozbitných dílů, např. přepínačů nebo skleněných dílů. Tato záruka zaniká, jestliže byl výrobek poškozen, neodborně používán nebo udržován. Pro správné používání výrobku musíte přesně dodržovat všechny pokyny uvedené v návodu k obsluze. Je nutné bezpodmínečně zabránit účelům použití a manipulacím, které nejsou v návodu k obsluze doporučeny, nebo před kterými je varováno. Výrobek je určen výhradně jen pro soukromé, a nikoli komerční použití. Záruka zaniká při neoprávněném a neodborném používání, použití síly a u zásahů, které nebyly provedeny naší autorizovanou servisní pobočkou.

Zpracování v případě záruky

K zajištění rychlého zpracování vaší záležitosti se řiďte prosím následujícími **pokyny**:

- Pro jakékoli dotazy mějte prosím připravenou pokladní stvrzenku a číslo položky (např. IAN 123456) jako doklad o koupi.
- Číslo výrobku je uvedeno na typovém štítku, gravuře na výrobku, na titulním listě vašeho návodu (dole vlevo) nebo na nálepce na zadní nebo spodní straně výrobku.
- Pokud by se vyskytly funkční vady nebo jiné nedostatky, kontaktujte nejprve telefonicky nebo e-mailem níže uvedené servisní oddělení.
- Výrobek zaznamenaný jako vadný můžete pak bez poštovního odeslat na vám sdělenou adresu servisu. K výrobku přiložte doklad o koupi (pokladní stvrzenku) a uveďte, v čem závada spočívá a kdy k ní došlo.

● **Servis**



Servis Česko

Tel. : 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Pro jakékoli dotazy mějte prosím připravenou pokladní stvrzenku a číslo položky (např. IAN 123456) jako doklad o koupi.

Aktuální návod k obsluze najdete na webu www.citygate24.de


Tuto a mnoho dalších příruček, videí k výrobkům a instalační software si můžete stáhnout na stránkách

www.lidl-service.com.









Naskenováním QR kódu na titulní straně se dostanete přímo na stránku služeb Lidl (www.lidl-service.com) a zadáním čísla výrobku (IAN) 123456_7890 si můžete otevřít návod k obsluze.

Halloween-LED-Dekoration mit Sound

● Einleitung

 Wir beglückwünschen Sie zum Kauf Ihres neuen Produkts. Sie haben sich damit für ein hochwertiges Produkt entschieden. Bitte lesen Sie diese Bedienungsanleitung vollständig und sorgfältig durch. Diese Anleitung gehört zu diesem Produkt und enthält wichtige Hinweise zur Inbetriebnahme und Handhabung. Beachten Sie immer alle Sicherheitshinweise. Sollten Sie Fragen haben oder unsicher in Bezug auf die Handhabung des Produkts sein, setzen Sie sich bitte mit Ihrem Händler oder der Servicestelle in Verbindung. Bewahren Sie diese Anleitung bitte sorgfältig auf und geben Sie sie ggf. an Dritte weiter.

● Zeichenerklärung

-  Bedienungsanleitung lesen!
-  Ausgabedatum der Bedienungsanleitung (Monat/Jahr)
-  Herstellungsdatum (Monat/Jahr)
-  Gleichspannung
-  Lebens- und Unfallgefahr für Kleinkinder und Kinder!
-  Warn- und Sicherheitshinweise beachten!
-  Explosionsgefahr!
-  Schutzhandschuhe tragen!



Nur für den Innenbereich



Nur für den Innenraum geeignet



Entsorgen Sie Verpackung und Produkt umweltgerecht!



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Batterien / Akkus!



Verpackung aus FSC-zertifiziertem Mix-Holz



Mit der CE-Kennzeichnung bestätigt der Hersteller, dass dieses Produkt den geltenden europäischen Richtlinien entspricht.

● Bestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist ausschließlich für den Betrieb im Innenbereich, in trockenen und geschlossenen Räumen geeignet. Dieses Produkt ist ausschließlich für Dekorationszwecke geeignet. Dieses Produkt ist nur für den Einsatz in privaten Haushalten vorgesehen. Eine andere Verwendung als zuvor beschrieben oder eine Veränderung des Produkts ist nicht zulässig und kann zu Sachschäden oder sogar zu Personenschäden führen. Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäßen oder falschen Gebrauch entstanden sind.


● Lieferumfang

- 1 x Halloween-LED-Dekoration mit Sound
- 3 x Batterien
- 1 x Bedienungsanleitung

● Teilebeschreibung

- 1 Haken
- 2 Batteriefach
- 3 Kabel
- 4 Motiv
- 5 Batterien
- 6 ON/TIMER/OFF-Knopf
- 7 Deckel
- 8 Saugnapf

● Technische Daten

Modellnummer:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
LED-Leuchtmittel (nicht austauschbar):	1270-T, 1270-K: ca. 0,2 W 1270-G: ca. 0,15 W 1270-S: ca. 0,3 W
Anzahl LEDs:	1270-T, 1270-K: 4 LEDs 1270-G: 3 LEDs 1270-S: 6 LEDs
Abmessungen:	1270-T: ca. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: ca. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: ca. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: ca. Ø 20 x 2 cm
Betriebsspannung:	3x AAA, 1,5 V 
Zuleitung:	ca. 20 cm
Leuchtdauer:	ca. 48 h
Schutzart:	IP20
Timerfunktion:	6/18-Std-Timer 6 Stunden an, 18 Stunden aus

● Sicherheitshinweise



Sicherheitshinweise



! WARNUNG!

LEBENS- UND UNFALLGEFAHR FÜR KLEINKINDER UND

KINDER! Lassen Sie Kinder niemals unbeaufsichtigt mit dem Verpackungsmaterial. Es besteht Erstickungsgefahr durch Verpackungsmaterial. Kinder unterschätzen häufig die Gefahren. Halten Sie Kinder stets vom Produkt fern.

- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Produkts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Produkt spielen. Reinigung und Benutzerwartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- **ACHTUNG!** Es handelt sich um ein Dekorationsartikel und kein Kinderspielzeug! Für Kinder unter 14 Jahren nicht geeignet. Halten Sie das Produkt von Kindern fern.
- Stellen Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn Sie irgendwelche Beschädigungen feststellen.
- Die LEDs sind nicht austauschbar. Wenn die Lichtquelle das Ende ihrer Lebensdauer erreicht, muss das gesamte Produkt ersetzt werden.



Sicherheitshinweise für Batterien

- **LEBENSGEFAHR!** Bewahren Sie Batterien außer Reichweite von Kindern auf. Suchen

Sie im Falle eines Verschluckens sofort einen Arzt auf!

-  **EXPLOSIONSGEFAHR!** Laden Sie nicht aufladbare Batterien niemals wieder auf. Schließen Sie Batterien nicht kurz und/oder öffnen Sie diese nicht. Überhitzung, Brandgefahr oder Platzen können die Folge sein.
- Werfen Sie Batterien niemals in Feuer oder Wasser.
- Setzen Sie Batterien keiner mechanischen Belastung aus.
- Entnehmen Sie die Batterien, sobald sie leer sind oder wenn Sie das Produkt für längere Zeit nicht benutzen.
- Ungleiche Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien dürfen nicht zusammen verwendet werden.
- Achten Sie beim Einsetzen auf die richtige Polarität.

● Risiko des Auslaufens von Batterien

- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die auf Batterien einwirken können, z. B. auf Heizkörpern / direkte Sonneneinstrahlung.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit Haut, Augen und Schleimhäuten! Spülen Sie bei Kontakt mit Batteriesäure die betroffenen Stellen sofort mit reichlich klarem Wasser und suchen Sie umgehend einen Arzt auf!
-  **SCHUTZHANDSCHUHE TRAGEN!** Ausgelaufene oder beschädigte Batterien können bei Berührung mit der Haut Verätzungen verursachen. Tragen Sie deshalb in diesem Fall geeignete Schutzhandschuhe.
- Im Falle eines Auslaufens der Batterien entfernen Sie diese sofort aus dem Produkt, um Beschädigungen zu vermeiden.

● Inbetriebnahme

Hinweis: Nehmen Sie das Produkt aus der Verpackung und entfernen Sie sämtliche Verpackungsmaterialien.

- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist.
- Prüfen Sie, ob das Produkt oder die Einzelteile Schäden aufweisen. Ist dies der Fall, benutzen Sie das Produkt nicht. Wenden Sie sich über die angegebene Serviceadresse an den Inverkehrbringer.

Batterie einsetzen


- Entfernen Sie den Deckel [7], indem Sie die Klappe der Pfeilrichtung entlang, nach unten ziehen.
- Setzen Sie die Batterien [5] ein und achten Sie auf die korrekte Polarität (+/-) (siehe Abb. B)
- Verschließen Sie das Batteriefach [2] mit dem Deckel [7] (siehe Abb. B).

Hinweis: Wenn das Produkt zum Gebrauch aufgehängt wird, muss der Saugnapf an einer glatten Oberfläche befestigt werden. Alternativ können Sie die Halloween Dekoration an dem Haken [1] und mithilfe des Kabels [3] an Objekten anhängen (siehe Abb. C).


● Produkt ein-/ausschalten

- Mit dem ON/TIMER/OFF-Knopf [6] kann das Produkt ein-/ausgeschaltet oder der Timer aktiviert werden.
- Drücken Sie 1x ON/TIMER/OFF-Knopf [6] (siehe Abb. A), um die Halloween-Sound Dekoration anzuschalten.
- Drücken Sie ein 2. Mal den ON/TIMER/OFF-Knopf [6], um die Timerfunktion zu aktivieren.
- Um das Produkt auszuschalten, drücken Sie erneut den ON/TIMER/OFF-Knopf [6]. Die Leuchtdauer des Produktes hängt von dem Ladezustand der Batterien ab.

Timerfunktion:


- Drücken Sie den ON/TIMER/OFF-Knopf  zweimal, um die Timerfunktion zu aktivieren. Das Produkt ist nun automatisch für 6 Stunden eingeschaltet und danach für 18 Stunden ausgeschaltet.

● Reinigung und Lagerung

- Schalten Sie das Produkt durch Drücken des ON/TIMER/OFF-Knopfes  aus, wenn Sie das Produkt nicht benutzen und lagern wollen.
- Untersuchen Sie das Produkt regelmäßig auf Verschmutzungen. Beseitigen Sie diese, um eine einwandfreie Funktion des Produkts zu gewährleisten.
- Verwenden Sie zur Reinigung nur ein trockenes, fusselfreies Tuch. Bei stärkeren Verschmutzungen feuchten Sie das Tuch leicht an.
- Bewahren Sie das Produkt bei Nichtgebrauch an einem trockenen Ort in der Verpackung auf.

● Fehlerbehebung

- = Fehler
- ⊙ = Ursache
- = Lösung

- = Das Produkt schaltet nicht ein.
- ⊙ = Das Produkt ist ausgeschaltet.
- = Schieben Sie den ON-/OFF-/TIMER-Knopf  in Position „ON“, um das Produkt einzuschalten (siehe „Produkt ein-/ausschalten“)
- ⊙ = Die Batterien sind entleert.
- = Wechseln Sie die Batterien (siehe „Inbetriebnahme“).

● Entsorgung



Beachten Sie die Kennzeichnung der Verpackungsmaterialien bei der Abfalltrennung, diese sind

gekennzeichnet mit Abkürzungen (a) und Nummern (b) mit folgender Bedeutung:

1–7: Kunststoffe
20–22: Papier und Pappe
80–98: Verbundstoffe



Möglichkeiten zur Entsorgung des ausgedienten Produkts erfahren Sie bei Ihrer Gemeinde- oder Stadtverwaltung.



Das Produkt und die Verpackungsmaterialien sind recycelbar, entsorgen Sie diese getrennt für eine bessere Abfallverwertung. Das Triman-Logo gilt nur für Frankreich.



Werfen Sie Ihr Produkt, wenn es ausgedient hat, im Interesse des Umweltschutzes nicht in den Hausmüll, sondern führen Sie es einer fachgerechten Entsorgung zu. Über Sammelstellen und deren Öffnungszeiten können Sie sich bei Ihrer zuständigen Verwaltung informieren.

Defekte oder verbrauchte Akkus müssen gemäß Richtlinie 2006/66/EG und deren Änderungen recycelt werden. Geben Sie Akkus und/oder das Produkt über die angebotenen Sammeleinrichtungen zurück.



Umweltschäden durch falsche Entsorgung der Akkus!

Batterien und Akkus dürfen nicht in den Hausmüll! Das nebenstehende Symbol bedeutet, dass Batterien und Akkus nicht zusammen mit dem Hausmüll entsorgt werden dürfen. Verbraucher sind gesetzlich verpflichtet, alle Batterien und Akkus, egal, ob sie Schadstoffe*) enthalten oder nicht, bei einer Sammelstelle ihrer Gemeinde/ihrer Stadtteils oder im Handel abzugeben, damit sie einer umweltschonenden Entsorgung sowie einer Wiedergewinnung von wertvollen Rohstoffen wie z. B. Kobalt, Nickel oder Kupfer zugeführt werden können.

Die Rückgabe von Batterien und Akkus ist unentgeltlich. Einige der möglichen Inhaltsstoffe wie Quecksilber, Cadmium und Blei sind giftig und gefährden bei einer unsachgemäßen Entsorgung die Umwelt. Schwermetalle z. B. können gesundheitsschädigende Wirkungen auf Menschen, Tiere und Pflanzen haben und sich in der Umwelt sowie in der Nahrungskette anreichern, um dann auf indirektem Weg über die Nahrung in den Körper zu gelangen. Bei lithiumhaltigen Altbatterien besteht hohe Brandgefahr. Daher muss auf die ordnungsgemäße Entsorgung von lithiumhaltigen Altbatterien und -akkus besonderes Augenmerk gelegt werden. Bei falscher Entsorgung kann es außerdem zu inneren und äußeren Kurzschlüssen durch thermische Einwirkungen (Hitze) oder mechanische Beschädigungen kommen. Ein Kurzschluss kann zu einem Brand oder einer Explosion führen und schwerwiegende Folgen für Mensch und Umwelt haben. Kleben Sie daher bei lithiumhaltigen Batterien und Akkus vor der Entsorgung die Pole ab, um einen äußeren Kurzschluss zu vermeiden.

Batterien und Akkus, die nicht fest im Gerät verbaut sind, müssen vor der Entsorgung entfernt und separat entsorgt werden. Batterien und Akkus bitte nur in entladenen Zustand abgeben! Verwenden Sie wenn möglich Akkus anstelle von Einwegbatterien.

*) gekennzeichnet mit:

Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei

● **Garantie**

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde, Sie erhalten auf dieses Gerät 3 Jahre Garantie ab Kaufdatum. Im Falle von Produktmängeln stehen Ihnen gegenüber dem Verkäufer des Produkts gesetzliche Rechte zu. Diese gesetzlichen Rechte werden durch unsere im Folgenden dargestellten Garantiebedingungen nicht eingeschränkt.

Garantiebedingungen

Die Garantiefrist beginnt mit dem Kaufdatum. Bitte bewahren Sie den Original Kassenbon gut auf. Dieser wird als Nachweis für den Kauf benötigt. Tritt innerhalb von drei Jahren ab dem Kaufdatum dieses Produkts ein Material- oder Fabrikationsfehler auf, wird das Produkt von uns – nach unserer Wahl – für Sie kostenlos repariert, ersetzt, oder der Kaufpreis erstattet. Diese Garantieleistung setzt voraus, dass innerhalb der Drei-Jahres-Frist das defekte Gerät und der Kaufbeleg (Kassenbon) vorgelegt und schriftlich kurz beschrieben wird, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist. Wenn der Defekt durch unsere Garantie gedeckt wird, erhalten Sie das reparierte oder ein neues Produkt zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Produkts beginnt kein neuer Garantiezeitraum.

Garantiezeit und gesetzliche Mängelansprüche

Die Garantiezeit wird durch die Gewährleistung nicht verlängert. Dies gilt auch für ersetzte und reparierte Teile. Eventuell schon beim Kauf vorhandene Schäden und Mängel müssen sofort nach dem Auspacken gemeldet werden. Nach Ablauf der Garantiezeit anfallende Reparaturen sind kostenpflichtig.

Garantieumfang

Das Gerät wurde nach strengen Qualitätsrichtlinien sorgfältig produziert und vor Anlieferung gewissenhaft geprüft. Die Garantieleistung gilt für Material- oder Fabrikationsfehler, sowie für den Akku. Diese Garantie erstreckt sich nicht auf Produktteile, die normaler Abnutzung ausgesetzt sind und daher als Verschleißteile angesehen werden können oder auf Beschädigungen an zerbrechlichen Teilen, z. B. Schalter oder aus Glas gefertigte Teile.

Diese Garantie verfällt, wenn das Produkt beschädigt, nicht sachgemäß benutzt oder

gewartet wurde. Für eine sachgemäße Benutzung des Produkts sind alle in der Bedienungsanleitung aufgeführten Anweisungen genau einzuhalten. Verwendungszwecke und Handlungen, von denen in der Bedienungsanleitung abgeraten oder vor denen gewarnt wird, sind unbedingt zu vermeiden. Das Produkt ist lediglich für den privaten und nicht für den gewerblichen Gebrauch bestimmt. Bei missbräuchlicher und unsachgemäßer Behandlung, Gewaltawendung und bei Eingriffen, die nicht von unserer autorisierten Service-Niederlassung vorgenommen wurden, erlischt die Garantie.

Abwicklung im Garantiefall

Um eine schnelle Bearbeitung Ihres Anliegens zu gewährleisten, folgen Sie bitte den folgenden **Hinweisen**:

- Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.
- Die Artikelnummer entnehmen Sie bitte dem Typenschild am Produkt, einer Gravur am Produkt, dem Titelblatt Ihrer Anleitung (unten links) oder dem Aufkleber auf der Rück- oder Unterseite des Produktes.
- Sollten Funktionsfehler oder sonstige Mängel auftreten, kontaktieren Sie zunächst die nachfolgend benannte Service-Abteilung telefonisch oder per E-Mail.
- Ein als defekt erfasstes Produkt können Sie dann unter Beifügung des Kaufbelegs (Kassenbon) und der Angabe, worin der Mangel besteht und wann er aufgetreten ist, für Sie portofrei an die Ihnen mitgeteilte Service-Anschrift übersenden.

● Service

DE

Service Deutschland
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

AT

Service Österreich
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

CH

Service Schweiz
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Bitte halten Sie für alle Anfragen den Kassenbon und die Artikelnummer (z. B. IAN 123456) als Nachweis für den Kauf bereit.

Eine aktuelle Version der Bedienungsanleitung finden Sie unter: www.citygate24.de

Auf **www.lidl-service.com** können Sie diese und viele weitere Handbücher, Produktvideos und Installationssoftware herunterladen.

Mit dem QR-Code auf dem Titelblatt gelangen Sie direkt auf die Lidl-Service-Seite (www.lidlservice.com) und können durch die Eingabe der Artikelnummer (IAN) 123456_7890 Ihre Bedienungsanleitung öffnen.

Halloween-LED-dekoration med lyd

● Indledning



Vi ønsker dig tillykke med købet af dit nye udstyr. Du har dermed valgt et førsteklasses produkt. Du bedes læse denne instruktionsbog helt og grundigt igennem. Denne instruktionsbog hører til dette produkt og indeholder vigtige henvisninger til opstart og håndtering. Vær altid opmærksom på alle sikkerhedsanvisninger. Hvis du har spørgsmål eller er usikker i forhold til håndtering af dette udstyr, bedes du kontakte din forhandler eller vores kundeservice. Du bedes opbevare denne instruktionsbog og eventuelt videregive den til tredjemand.

● Tegnforklaring



Læs instruktionsbogen!



Instruktionsbogen er udgivet (måned/år)



Produktionsdato (måned/år)



Jævnspænding



Livsfare og fare for ulykker for småbørn og børn!



Overhold advarsler og sikkerhedsanvisninger!



Ekspløsningsfare!



Bær beskyttelseshandsker!



Kun til indendørs brug



Inklusive batterier



Kun til indendørs brug



Emballage og produkt bortskaffes miljøvenligt!



Miljøskader ved forkert bortskaffelse af batterierne/akkumulatorene!



Emballage af FSC-certificeret blandingsstrø



Med CE-mærkningen bekræfter producenten, at dette produkt overholder de gældende europæiske direktiver.

● Forskriftsmæssig anvendelse

Dette produkt er kun egnet til indendørs brug i tørre og lukkede rum. Dette produkt er kun egnet til dekorative formål. Dette produkt er kun beregnet til brug i private husholdninger. En anden anvendelse end tidligere beskrevet eller en ændring af produktet er ikke tilladt og kan føre til materielle skader eller endda personkvæstelser. Producenten eller forhandleren tager ikke ansvar for skader, som måtte være opstået på grund af ikke forskriftsmæssig eller forkert anvendelse.


● Leveringsomfang

1 x Halloween-LED-dekoration med lyd
3 x batterier
1 x instruktionsbog

● Delebeskrivelse

- 1 Krog
- 2 Batterirum
- 3 Kabel
- 4 Motiv
- 5 Batterier
- 6 ON/TIMER/OFF-knap
- 7 Låg
- 8 Sugkop

● Tekniske data

Modelnummer:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
LED-lysmidler (kan ikke udskiftes):	1270-T, 1270-K: ca. 0,2 W 1270-G: ca. 0,15 W 1270-S: ca. 0,3 W
Antal LED-pærer:	1270-T, 1270-K: 4 LED-pærer 1270-G: 3 LED-pærer 1270-S: 6 LED-pærer
Mål:	1270-T: ca. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: ca. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: ca. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: ca. Ø 20 x 2 cm
Driftsspænding:	3x AAA, 1,5 V 
Strømkabel:	ca. 20 cm
Lysetid:	ca. 48 timer
Beskyttelsesgrad:	IP20
Timerfunktion:	6/18-Std-Timer 6 timer tændt, 18 timer slukket

● Sikkerhedsanvisninger



Sikkerhedsanvisninger



⚠ ADVARSEL!

LIVSFARE OG FARE FOR ULYKKER FOR SMÅBØRN OG

BØRN! Lad aldrig børn være uden opsyn med emballagematerialet. Der er fare for kvælning på grund af emballagematerialet. Børn undervurderer ofte risici. Hold altid børn på afstand af produktet.

- Dette produkt kan anvendes af børn fra 8 år og derover samt af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangel på erfaring og

kendskab, hvis de er under opsyn, eller hvis de er blevet instrueret i sikker anvendelse af produktet og forstår de deraf resulterede risici. Børn må ikke lege med produktet. Rengøring og brugervedligeholdelse må ikke gennemføres af børn uden at være under opsyn.

- **BEMÆRK!** Det er en dekorationsartikel og ikke noget legetøj! Ikke egnet til børn under 14 år. Hold produktet utilgængeligt for børn.
- Produktet skal opstilles utilgængeligt for børn.
- Anvend ikke produktet, hvis du konstaterer beskadigelser.
- LED-pærerne kan ikke udskiftes. Når lyskildens levetid er udløbet, skal hele produktet udskiftes.



Sikkerhedshenvisninger til batterier

- **LIVSFARE!** Opbevar batterierne uden for børns rækkevidde. I tilfælde af slugning, opsig omgående en læge!
- **EKSPLOSIONSFARE!** Genoplad aldrig batterierne. Batterier må ikke kortsluttes og/eller åbnes. Konsekvensen kan være overophedning, brandfare eller de kan eksplodere.
- Batterier må aldrig kastes ind i ild eller ned i vand.
- Batterier må ikke udsættes for mekanisk belastning.
- Tag batterierne ud, når de er tomme, eller hvis du ikke skal anvende produktet i længere tid.
- Forskellige batterityper eller nye og brugte batterier må ikke anvendes sammen.
- Vær opmærksom på korrekt polaritet ved ilægning.

● Risiko for lækage på batterier

- Undgå ekstreme betingelser og temperaturer, som kan påvirke batterier, f. eks. varmeelementer / direkte solstråler.

- Undgå kontakt med hud, øjne og slimhinder! I tilfælde af kontakt med batterisyre skylles de berørte steder straks med rigelige mængder rent vand, og der søges straks læge!

■ **BÆR** **BESKYTTELSESHANDSKER!**



Lækkende eller beskadigede batterier kan ved kontakt med huden forårsage ætsninger. Du bør i dette tilfælde bære egnede beskyttelseshandsker.

- I tilfælde af lækkende batterier skal du straks fjerne disse fra produktet for at undgå beskadigelser.

● **lbrugtagning**

Henvisning: Tag produktet ud af emballagen og fjern alle emballagematerialer.

- Kontrollér, om leverancen er fuldstændig.
- Kontrollér, om produktet eller de enkelte dele er beskadiget. Hvis dette er tilfældet, må du ikke anvende produktet. Kontakt via den angivne serviceadresse sælgeren.

llægning af batteri

- Fjern låget (7) idet du trækker dækslet i pilens retning nedad.
- Læg batterierne [5] korrekt i batterirummet og vær opmærksom på den korrekte polaritet (+/-).
- Luk batterirummet [2] med låget [7] (se fig. B).

Henvisning: Når produktet hænges op til brug, så skal sugekoppen fastgøres på en glat overflade. Alternativt kan du hænge halloweendekorationen på krogen [1] og ved hjælp af kablet [3] på objekterne (se fig. C).

● **Produktet tændes / slukkes**

- Med ON/TIMER/OFF-knappen [6] kan produktet tændes/slukkes eller timeren kan aktiveres.

- Tryk en gang på tænd-/slukknappen 6 (se fig. A) for at slukke for halloween-lyd-dekorationen.
- Tryk en 2. anden gang på ON/TIMER/OFF-knappen [6] for at aktivere timer-funktionen.
- For at slukke for produktet, så skal du påny trykke ON/TIMER/OFF-knappen [6]. Produktets lysetid afhænger af batteriernes ladetilstand.

Timerfunktion:

- Tryk to gange på ON/TIMER/OFF-knappen [6] for at aktivere timer-funktionen. Produktet er nu automatisk tændt i 6 timer og derefter slukket i 18 timer.

● **Rengøring og opbevaring**

- Sluk for produktet ved at trykke på ON/TIMER/OFF-knappen [6], hvis du ikke anvender produktet og vil opbevare det.
- Kontrollér produktet regelmæssigt for snavs. Fjern dette for at sikre en fejlfri funktion af produktet.
- Til rengøring skal du kun anvende en tør, fnugfri klud. Ved genstridigt snavs kan du fugte kluden let.
- Når produktet ikke anvendes, skal det opbevares i emballagen på et tørt sted.

● **Fejludbedring**

- = Fejl
- ⊙ = Årsag
- = Løsning

- = Produktet tænder ikke.
- ⊙ = Produktet er slukket.
- = Skub ON-OFF-/TIMER-knappen [6] til position „ON“ for at tænde for produktet (se „Produkt tændes/slukkes“)
- ⊙ = Batterierne er tomte.
- = Udskift batterierne (se „Opstart“).

● Bortskaffelse



Vær opmærksom på mærkning af emballagematerialerne ved affaldssortering, de er mærket med forkortelser (a) og numre (b) med følgende betydning:

1–7: Plast

20–22: Papir og pap

80–98: Kompositmaterialer.



Oplysning om muligheder for bortskaffelse af det udtjente produkt kan fås hos forvaltningen i din kommune eller by.



Produktet og emballagematerialerne er genanvendelige, bortskaf disse separat af hensyn til en bedre affaldsbehandling. Trimann-logoet gælder kun for Frankrig.



Når produktet er udtjent, må det af hensyn til miljøet ikke smides i dagrenovationen, men skal afleveres på en fagligt korrekt genbrugsplads. Du kan på din ansvarlige forvaltning få oplysninger om genbrugspladser og deres åbningstider.

Defekte eller tomme batterier skal genbruges i henhold til direktiv 2006 / 66 / EF og ændringer dertil. Aflever batterier og / eller produktet på de tilbudte genbrugspladser.



Miljøskader ved forkert bortskaffelse af batterierne!

Batterier må ikke bortskaffes i dagrenovationen. De kan indeholde giftige tungmetaller*) og er underlagt behandling af specialaffald. Batterier og akkumulatører, som ikke er fast indbygget i udstyret, skal fjernes forud for bortskaffelsen og bortskaffes separat. Batterier og akkumulatører bedes kun afleveret i afladet tilstand! Anvend om muligt akkumulatører i stedet for engangsbatterier.

*) mærket med: Cd = cadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly

● Garanti

Kære kunde. På dette produkt får du 3 års garanti fra købsdato. I tilfælde af mangler ved dette produkt har du lovmæssige rettigheder med sælgeren af produktet. Disse lovmæssige rettigheder begrænses ikke af vores garanti, som er forklaret i det følgende.

Garantibestemmelser

Garantiperioden starter ved købsdato. Du bedes opbevare den originale kvittering godt. Denne kvittering er dit bevis for købet. Hvis en materiale- eller fabrikationsfejl opstår inden for 3 år fra købsdatoen af dette produkt, repareres eller udskiftes produktet af os - efter vores valg - gratis for dig, eller købsprisen erstattes. Denne garantiydelse forudsætter, at det defekte produkt og købsbeviset (kvittering) fremlægges, og at det skriftligt kort beskrives, hvori fejlen består, og hvornår den er opstået. Hvis defekten er dækket af vores garanti, får du det reparerede eller et nyt produkt retur. Ved reparation eller udskiftning af produktet påbegyndes ikke en ny garantiperiode.

Garantiperiode og lovmæssige mangelkrav

Garantiperioden forlænges ikke af garantiydelsen. Dette gælder også for udskiftede og reparerede dele. Skader og mangler, som eventuelt findes allerede ved købet, skal straks indberettes efter udpakning. Efter garantiperiodens udløb kan reparationer udføres mod beregning.

Garantidækning

Produktet er omhyggeligt fremstillet i henhold til strenge kvalitetsnormer og samvittighedsfuldt kontrolleret forud for levering. Garantidækningen gælder for materiale- eller fabrikationsfejl samt for batteriet. Denne garanti dækker ikke produktdele, som er udsat for normal slitage

og derfor kan anses for at være sliddele, eller beskadigelse af skrøbelige dele, f.eks. afbrydere eller dele, som er fremstillet af glas. Denne garanti bortfalder, hvis produktet beskadiges, ikke anvendes eller vedligeholdes hensigtsmæssigt. Til en fagligt korrekt anvendelse af produktet skal alle anvisninger, som er anført i instruktionsbogen, nøje overholdes.

Anvendelsesformål og handlinger, som frarådes i instruktionsbogen eller som advares imod, skal absolut undgås. Produktet er kun beregnet til privat brug og ikke til erhvervs-mæssig anvendelse. Ved misbrug og ukyndig behandling, anvendelse af vold og ved indgreb, som ikke er foretaget af vores autoriserede serviceafdeling, bortfalder garantien.

Behandling af garantisager

For at sikre en hurtig behandling af din sag bedes du følge dette **Henvisninger**:

- Du bedes ved alle forespørgsler holde kvittering og varenummer (f.eks. IAN 123456) klar som bevis for købet.
- Varenummeret kan ses på produktets typeskilt, en gravering på produktet, forsiden af din instruktionsbog (nederst til venstre) eller på mærkaten på produktets bag- eller underside.
- Hvis der skulle opstå funktionsfejl eller øvrige fejl, bedes du først og fremmest kontakte nedenstående serviceafdeling telefonisk eller pr. e-mail.
- Et som defekt registreret produkt kan du portofrit fremsende til den serviceadresse, som du har fået meddelt, og vedlægge købsbeviset (kvittering) med angivelse af, hvori fejlen består, og hvornår den er optrådt.

● Service



Service Danmark
Tlf.: 00800 80040044
E-mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Du bedes ved alle forespørgsler holde kvittering og varenummer (f.eks. IAN 123456) klar som bevis for købet. Du kan se en aktuel version af instruktionsbogen på: www.citygate24.de. På **www.lidl-service.com** kan du downloade denne og mange andre instruktionsbøger, produktvideoer og installationssoftware. Med QR-koden på forsiden kommer du direkte ind på Lidl-servicesiden (www.lidl-service.com) og kan ved at indtaste varenummeret (IAN) 123456_7890 åbne din instruktionsbog.

Figura decorativa LED para Halloween con sonido

● Introducción



Enhorabuena por la compra de su nuevo producto. Ha elegido un producto de alta calidad. Lea completa y detenidamente este manual de instrucciones. Este manual forma parte de este producto y contiene información esencial relativa a la puesta en funcionamiento y manejo. Observe en todo momento todas las indicaciones de seguridad. En caso de que tenga preguntas o dudas relacionadas con el manejo del producto, póngase en contacto con su distribuidor o el centro de servicio de atención al cliente. Conserve este manual en un lugar seguro y, en caso de que entregue el producto a terceros, asegúrese de incluir también el presente manual de instrucciones.

● Explicación de los símbolos



¡Lea el manual de instrucciones!



Fecha de publicación de las instrucciones de uso (mes/año)



Fecha de fabricación (mes/año).



Corriente continua.



¡Peligro de muerte y de accidentes para bebés y niños!



¡Observe las indicaciones de advertencia y de seguridad!



¡Peligro de explosión!



Lleve guantes de protección.



Solo apto para el uso en interiores



Baterías incluidas.



Solo apto para el uso en interiores



Elimine el embalaje y el producto de manera respetuosa con el medioambiente.



¡Daños medioambientales como consecuencia de la eliminación incorrecta de las pilas / baterías!



Embalaje de madera controlada con la etiqueta FSC Mixto.



Mediante el marcado CE, el fabricante certifica que este producto eléctrico cumple las directivas europeas vigentes.

● Uso previsto

Este producto sólo es apto para su uso en interiores, en espacios secos y cerrados. Este producto sólo es adecuado para fines decorativos. Este producto solo es apto para su uso en hogares privados. No está permitido ningún uso distinto al descrito ni efectuar ninguna modificación del producto, ya que puede provocar daños materiales o incluso personales. El fabricante o el distribuidor no asumen ninguna responsabilidad por los daños causados por un uso inadecuado o incorrecto.


● Volumen de suministro

- 1 x Figura decorativa LED para Halloween con sonido
- 3 x Pilas
- 1 x Manual de instrucciones

● Descripción de componentes

- 1 Gancho
- 2 Compartimento de las pilas
- 3 Cable
- 4 Figura
- 5 Pilas
- 6 Botón de ENCENDIDO/
TEMPORIZADOR/APAGADO
- 7 Tapa
- 8 Ventosa

● Datos técnicos

Número de modelo:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
Bombilla LED (no sustituible):	1270-T, 1270-K: aprox. 0,2 W 1270-G: aprox. 0,15 W 1270-S: aprox. 0,3 W
Número de LEDs:	1270-T, 1270-K: 4 LEDs 1270-G: 3 LEDs 1270-S: 6 LEDs
Dimensiones:	1270-T: aprox. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: aprox. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: aprox. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: aprox. Ø 20 x 2 cm
Tensión de funcionamiento:	3x AAA, 1,5 V 
Cable de alimentación:	aprox. 20 cm
Duración de iluminación:	aprox. 48 h
Tipo de protección:	IP20
Función de temporizador:	Temporizador 6/18 horas 6 horas encendido, 18 horas apagado

● Indicaciones de seguridad



Indicaciones de seguridad



¡ADVERTENCIA!

¡PELIGRO DE MUERTE Y DE ACCIDENTES PARA BEBÉS Y


NIÑOS! Nunca deje a los niños solos con el material de embalaje. Existe riesgo de asfixia provocado por el material de embalaje. A menudo, los niños subestiman los peligros. Mantenga a los niños en todo momento alejados del producto.

- Este producto puede ser utilizado por niños a partir de 8 años, así como por personas con discapacidad física, sensorial o mental o sin experiencia ni conocimientos, siempre que sean vigilados o hayan sido instruidos en el uso seguro de este producto, y entiendan los peligros que puedan surgir con su uso. Los niños no deben jugar con el producto. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños sin supervisión.
- **¡ATENCIÓN!** ¡Con este producto se trata de un artículo decorativo y no de un juguete para niños! No apto para niños menores de 14 años. Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- Coloque el producto fuera del alcance de los niños.
- No utilice el producto si observa algún daño.
- Los LEDs no se pueden sustituir. Cuando la fuente de luz alcance el final de su vida útil, deberá sustituirse todo el producto.




Indicaciones de seguridad para las pilas

- **¡PELIGRO DE MUERTE!** Mantenga las pilas fuera del alcance de los niños. ¡En caso de ingestión, acuda inmediatamente al médico!

- 
¡PELIGRO DE EXPLOSIÓN! No recargue nunca las pilas/baterías no recargables. No cortocircuite ni abra las pilas. Puede provocar sobrecalentamiento, peligro de incendio o explosión.
- Nunca arroje o tire las pilas al fuego o al agua.
- No exponga las pilas a esfuerzos mecánicos.
- Retire las pilas en cuanto estén descargadas o si no va a utilizar el producto durante mucho tiempo.
- No utilice tipos de pilas/baterías diferentes o pilas/baterías nuevas y usadas juntas.
- Preste atención a la polaridad correcta al insertar las pilas.

● Riesgo de fuga de pilas





- Evite condiciones y temperaturas extremas que puedan afectar a las pilas, p. ej. radiadores / luz solar directa.
- ¡Evite el contacto con la piel, los ojos y las mucosas! ¡En caso de contacto, limpie enseguida la zona afectada con abundante agua limpia y acuda inmediatamente a un médico!
- 
¡LLEVE GUANTES DE PROTECCIÓN! Las pilas con fugas o dañadas pueden causar quemaduras en caso de que entren en contacto con la piel. Por ello, lleve guantes protectores adecuados para tocar estas pilas.
- En caso de fugas en las pilas, retírelas inmediatamente del producto para evitar daños.



● Puesta en funcionamiento

- Nota:** Saque el producto del embalaje y retire todos los materiales de embalaje.
- Compruebe que en la entrega del producto se incluyan todas las piezas.
 - Compruebe si el producto o alguno de sus





componentes presentan daños. En caso de detectar algún daño, no utilice el producto. Póngase en contacto con el distribuidor a través de la dirección del servicio postventa indicada.

Colocación de las pilas


- Retire la tapa  tirando de la pestaña hacia abajo en la dirección de la flecha.
- Inserte las pilas  y asegúrese de que las coloque con la polaridad correcta (+/-) (véase la Fig. B).
- Cierre el compartimento de las pilas  con la tapa  (véase la Fig. B).

Nota: Si decide utilizar el producto colgándolo, deberá fijar la ventosa a una superficie lisa. También puede colgar la figura decorativa para Halloween en el gancho  y en objetos utilizando el cable  (véase la Fig. C).

● Encendido y apagado del producto


- El botón ENCENDIDO/TEMPORIZADOR/APAGADO  permite encender/apagar el producto o activar el temporizador.
- Pulse una vez el botón de ENCENDIDO/TEMPORIZADOR/APAGADO  (véase la Fig. A) para encender la figura decorativa LED para Halloween con sonido.
- Pulse el botón ENCENDIDO/TEMPORIZADOR/APAGADO  por segunda vez para activar la función de temporizador.
- Para apagar el producto, vuelva a pulsar el botón de ENCENDIDO/TEMPORIZADOR/APAGADO . La duración de la luz del producto depende del estado de carga de las pilas.

Función de temporizador:

- Pulse dos veces el botón de ENCENDIDO/TEMPORIZADOR/APAGADO  para activar la función de temporizador. Ahora, el producto se enciende automáticamente


durante 6 horas y luego se apaga durante 18 horas.

● Limpeza y almacenamiento

- Apague el producto pulsando el botón de ENCENDIDO/TEMPORIZADOR/APAGADO  si no va a utilizar el producto y desea guardarlo.
- Compruebe periódicamente si el producto presenta suciedad. Limpie la suciedad para garantizar el correcto funcionamiento del producto.
- Para limpiar el producto, utilice un paño seco que no suelte pelusa. En caso de suciedad más intensa, humedezca ligeramente el paño.
- En caso de no utilizarlo, guarde el producto en su embalaje en un lugar seco.

● Subsanación de errores

- = Error
- ⊙ = Causa
- = Solución

- = El producto no se enciende.
- ⊙ = El producto está apagado.
- = Deslice el interruptor de ENCENDIDO/TEMPORIZADOR/APAGADO  a la posición "ON" para encender el producto (ver "Encendido y apagado del producto")
- ⊙ = Las pilas están descargadas.
- = Cambie las pilas (véase el capítulo "Puesta en funcionamiento").

● Eliminación de residuos



Tenga en cuenta el etiquetado de los materiales de embalaje al separar los residuos. Estos se etiquetan con abreviaturas (a) y números (b) con el siguiente

significado:

1-7: Plásticos

20-22: Papel y cartón

80-98: Materiales compuestos



Puede informarse sobre cómo desechar el producto usado en su administración local o municipal.



El producto y los materiales de embalaje son reciclables. Deséchelos por separado para un mejor tratamiento de los residuos. El logotipo Triman sólo se aplica en Francia.



En aras de la protección del medioambiente, no deseche el producto con los residuos domésticos cuando ya no esté en uso y deposítelo convenientemente en puntos de reciclado. Para obtener información sobre los puntos de recogida y sus horarios, póngase en contacto con su administración local.

Las pilas dañadas o gastadas deben reciclarse con arreglo a la directiva 2006 / 66 / CE y sus enmiendas. Deseche las pilas y / o el producto en los puntos de recogida provistos.



¡Daños medioambientales causados por la eliminación incorrecta de las baterías!

Las baterías no deben desecharse junto con la basura doméstica. Pueden contener metales pesados*) tóxicos y están sujetas a un tratamiento especial de residuos. Las pilas y baterías recargables que no estén instaladas de forma permanente en el aparato deben retirarse y desecharse por separado antes de desechar el aparato. ¡Por favor, devuelva las pilas y las baterías sólo en estado descargado! En la medida de lo posible, utilice pilas recargables en lugar de pilas desechables.

*) Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo

● **Garantía**

Estimado/a cliente: este aparato viene con una garantía de 3 años a contar desde la fecha de compra. En el caso de que se detecten defectos en este producto, le asisten derechos legales frente al vendedor del producto. Estos derechos legales no están limitados por nuestra garantía como se establece a continuación:

Condiciones de garantía

El período de garantía comienza con la fecha de compra. Conserve el ticket de compra original en un lugar seguro. Será necesario como comprobante de la compra. En caso de que produzca un defecto de material o de fabricación dentro de los tres años siguientes a la fecha de compra de este producto, a nuestro criterio, repararemos o reemplazaremos el producto sin cargo o le reembolsaremos el precio de compra. Esta garantía queda supeditada a la condición de que el aparato defectuoso y el comprobante de compra (ticket de compra) se presenten dentro del período de tres años y que se describa brevemente por escrito el fallo y cuándo se produjo. En caso de que el defecto quede cubierto por nuestra garantía, recibirá de vuelta el producto reparado o uno nuevo. Con la reparación o sustitución del producto no se dará comienzo a un nuevo período de garantía.

Período de garantía y reclamaciones legales por defectos

El período de garantía no se prolongará al hacer uso de ella. Esto también se aplica a los componentes sustituidos y reparados. Los daños y defectos eventualmente existentes en el momento de la compra, deben notificarse inmediatamente después de desembalarlo. Tras la conclusión del período de garantía, las reparaciones acometidas están sujetas a costes.

Alcance de la garantía

El aparato se fabricó cuidadosamente de acuerdo con estrictas directrices de calidad y se sometió a rigurosas pruebas antes de su entrega. La garantía cubre los defectos de material o fabricación, así como los de la batería. Esta garantía no cubre aquellos componentes del producto expuestos a un desgaste normal y que, por lo tanto, pueden considerarse como piezas de desgaste, o a daños en componentes frágiles como, p. ej., interruptores, baterías o piezas de vidrio. Esta garantía se anulará si el producto se ha dañado, ha sido mal utilizado o se han llevado trabajos inadecuados de mantenimiento. La utilización correcta del producto supone el cumplimiento exacto de todas las indicaciones contenidas en el manual de instrucciones. Se deberá evitar necesariamente cualquier uso y acción desaconsejado en el manual de instrucciones o del cual se haya advertido. El producto ha sido diseñado únicamente para uso privado, y no se debe utilizar para fines comerciales. La garantía se anulará, en caso de manejo indebido e inadecuado, uso de la fuerza y en caso de manipulaciones que no hayan sido llevadas a cabo por nuestro servicio técnico autorizado.

Tramitación de una reclamación de garantía

Para garantizar un procesamiento rápido de su solicitud, siga las siguientes

indicaciones:

- Por favor, al realizar cualquier consulta tenga a mano el ticket de compra y el número de artículo (p. ej., IAN 123456) como comprobante de compra.
- El número de artículo se puede encontrar en la placa de características del producto, en un grabado en el producto, en la portada del manual de instrucciones (abajo a la izquierda) o en la pegatina que hay en la parte trasera o inferior del producto.
- En caso de que se produzcan errores de

funcionamiento y otros defectos, póngase primero en contacto con el departamento del servicio postventa mencionado a continuación por teléfono o por correo electrónico.

- A continuación, podrá enviar a portes pagados el producto registrado como defectuoso a la dirección del servicio postventa que se le ha facilitado, adjuntando el comprobante de compra (ticket de compra) e indicando el fallo y cuándo se produjo.

● Servicio postventa

ES

Servicio España

Tel. : 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Por favor, al realizar cualquier consulta tenga a mano el recibo y el número de artículo (p. ej. IAN 123456) como comprobante de compra.

Puede consultar una versión actual del manual de instrucciones en:
www.citygate24.de

En **www.lidl-service.com** puede descargar estos y muchos otros manuales, videos de productos y software de instalación.
Escaneando el código QR de la portada puede acceder directamente a la página del servicio posventa de Lidl (www.lidl-service.com) y abrir su manual de instrucciones introduciendo el número de artículo (IAN) 123456_7890.

Décoration LED d'Halloween avec son

● Introduction



Nous vous félicitons pour l'achat de votre nouvel appareil. Vous avez opté pour un appareil de haute qualité. Veuillez lire cette notice d'utilisation entièrement et avec soin. Cette notice fait partie de l'appareil et comporte des indications importantes concernant la mise en service et le maniement. Respectez toujours toutes les consignes de sécurité. Si vous avez des questions ou des doutes concernant l'utilisation de l'appareil, veuillez contacter votre revendeur ou le service après-vente. Veuillez conserver cette notice avec soin et remettez-la le cas échéant à un tiers.

● Explication des symboles



Lire la notice d'utilisation !



Date d'édition de la notice d'utilisation (mois/année)



Date de fabrication (mois/année)



Tension continue



Danger de mort et d'accident pour les jeunes enfants et les enfants !



Respecter les avertissements et les consignes de sécurité !



Risque d'explosion !



Porter des gants de protection !



Pour l'intérieur uniquement



Piles incluses



Uniquement adaptées à un usage en intérieur



Recyclez l'emballage et l'appareil dans le respect de l'environnement !



Atteinte à l'environnement en raison d'un recyclage incorrect des piles/batteries !



Emballage en bois mixte certifié FSC



Avec le marquage CE, le fabricant confirme que cet appareil répond aux directives européennes en vigueur.

● Utilisation conforme

Ce produit est exclusivement destiné à une utilisation en intérieur, dans des locaux secs et fermés. Ce produit est exclusivement destiné à des fins de décoration. Ce produit est uniquement destiné à une utilisation domestique. Toute autre utilisation que celle décrite ou toute modification du produit est non admissible et peut entraîner des détériorations ou même des blessures corporelles. Le fabricant ou le revendeur décline toute responsabilité pour tout dommage occasionné par un usage non conforme ou incorrect.

● Contenu de l'emballage

1 x décoration LED d'Halloween avec son
3 x piles
1 x notice d'utilisation

● Description des composants

- 1 Crochet
- 2 Compartiment à piles
- 3 Câble
- 4 Motif
- 5 Piles
- 6 Bouton ON/TIMER/OFF

7 Couvercle

8 Ventouse

● Données techniques

Numéro du modèle :	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
Lampe LED (pas interchangeable) :	1270-T, 1270-K: env. 0,2 W 1270-G: env. 0,15 W 1270-S: env. 0,3 W
Nombre de LED :	1270-T, 1270-K: 4 LED 1270-G: 3 LED 1270-S: 6 LED
Dimensions :	1270-T: env. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: env. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: env. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: env. Ø 20 x 2 cm
Tension de service :	3x AAA, 1,5 V <u>---</u>
Cordon d'alimentation :	env. 20 cm
Durée d'éclairage :	env. 48 h
Type de protection :	IP20
Fonction minuterie :	Minuterie de 6/18 heures 6 heures de fonctionnement, 18 heures d'arrêt

● Consignes de sécurité



Consignes de sécurité



⚠ AVERTISSEMENT !

DANGER DE MORT ET D'ACCIDENT POUR LES JEUNES ENFANTS ET LES ENFANTS !

Ne laissez jamais les enfants jouer sans surveillance avec l'emballage. Ils risquent de s'étouffer. Les enfants n'ont souvent pas conscience des dangers. Maintenez toujours les enfants à distance de l'appareil.

■ Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus ainsi que par des personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou dont l'expérience et les connaissances sont insuffisantes, lorsqu'ils sont sous surveillance ou s'ils ont été instruits quant à une utilisation sécurisée de l'appareil et ont compris les dangers qui en résultent. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être réalisés par des enfants sans surveillance.

■ **ATTENTION !** Il s'agit d'un article décoratif, pas d'un jouet pour enfants ! Ne convient pas aux enfants de moins de 14 ans. Tenez l'appareil hors de portée des enfants.

■ Posez l'appareil hors de portée des enfants.

■ N'utilisez pas l'appareil si vous constatez une détérioration quelconque.

■ Les LED ne sont pas interchangeables. Lorsque la source lumineuse a atteint la fin de sa durée de vie, l'appareil complet doit être remplacé.



Consignes de sécurité concernant les piles

■ **DANGER DE MORT !** Conservez les piles hors de portée des enfants. Consultez immédiatement un médecin en cas

d'ingestion !

- **RISQUE D'EXPLOSION !** Ne jamais recharger les piles non rechargeables. Ne court-circuitez pas les piles et/ou ne les ouvrez pas. Surchauffe, risque d'incendie ou explosion pourrait en résulter.
- Ne jetez jamais les piles dans le feu ou l'eau.
- Ne soumettez pas les piles à des contraintes mécaniques.
- Retirez les piles dès qu'elles sont vides ou lorsque vous n'utilisez pas le produit pendant longtemps.
- Il ne faut pas mélanger différents types de piles, ou des piles neuves et usées.
- Respectez la polarité lors de l'insertion.

● Risque de fuite des piles

- Évitez les conditions extrêmes et les températures susceptibles d'exercer une influence sur les piles, par exemple sur les radiateurs / rayonnement solaire direct.
- Évitez le contact avec la peau, les yeux et les muqueuses ! En cas de contact avec de l'acide de batterie, rincez immédiatement et abondamment les parties du corps concernées à l'eau et consultez un médecin dans les plus brefs délais !
- **PORTER DES GANTS DE PROTECTION !** Les piles endommagées ou présentant des fuites peuvent provoquer des brûlures en cas de contact avec la peau. Portez de ce fait des gants de protection adaptés.
- En cas de fuite des piles, retirez-les immédiatement de l'appareil pour éviter les dommages.



● Mise en service

Remarque : Sortez l'appareil de l'emballage et retirez tous les matériaux d'emballage.

- Vérifiez que le contenu de l'emballage est complet.
- Vérifiez si l'appareil ou ses pièces sont endommagés. Si tel est le cas, ne mettez pas l'appareil en service. Contactez le responsable de la mise en circulation à l'adresse de SAV indiquée.

Mise en place des piles

- Retirez le couvercle [7] en tirant la trappe vers le bas dans le sens de la flèche.
- Placez les piles [5] correctement dans le compartiment à piles et veillez à respecter la bonne polarité (+/-) (voir fig. B).
- Fermez le compartiment à piles [2] avec le couvercle [7] (voir fig. B).

Remarque : Si le produit est suspendu pour être utilisé, la ventouse doit être fixée sur une surface lisse. Vous pouvez également accrocher la décoration d'Halloween au crochet [1] et aux objets à l'aide du câble [3] (voir fig. C).

● Allumer/éteindre l'appareil

- Le bouton ON/TIMER/OFF [6] permet d'allumer/éteindre le produit ou d'activer la minuterie.
- Appuyez 1x sur le bouton ON/TIMER/OFF [6] (voir fig. A) pour allumer la décoration sonore d'Halloween.
- Appuyez une 2e fois sur le bouton ON/TIMER/OFF [6] pour activer la fonction de minuterie.
- Appuyez sur le bouton ON/TIMER/OFF [6] pour allumer l'appareil. La durée d'éclairage du produit dépend de l'état de charge des piles.

Fonction minuterie :

- Appuyez deux fois sur le bouton ON/TIMER/OFF [6] pour activer la fonction minuterie. Le produit reste maintenant allumé automatiquement pendant 6 heures puis s'éteint durant 18 heures.

● Nettoyage et stockage

- Éteignez le produit en appuyant sur le bouton ON/TIMER/OFF [6] lorsque vous n'utilisez pas l'appareil et souhaitez le ranger.
- Inspectez régulièrement l'appareil pour écarter toute salissure. Éliminez-la pour garantir un fonctionnement irréprochable de l'appareil.
- Utilisez uniquement un chiffon sec qui ne peluche pas pour le nettoyage. Humidifiez légèrement le chiffon en présence de salissures plus tenaces.
- Lorsque vous n'utilisez pas l'appareil, conservez-le dans un endroit sec et dans son emballage.

● Dépannage

- = Erreur
- = Cause
- = Solution

- = L'appareil ne s'allume pas.
- = L'appareil est éteint.
- = Faites glisser le bouton ON/TIMER/OFF [6] en position « ON » pour allumer le produit (cf. « Allumer/éteindre le produit »)
- = Les piles sont vides.
- = Remplacez les piles (voir le chapitre « Mise en service »).

● Recyclage



Respectez le marquage des matériaux d'emballage lors du tri des déchets, les abréviations (a) et

les numéros (b) ont la signification suivante :

1-7 : plastiques

20-22 : papier et carton

80-98 : matériaux composites



Vous obtiendrez des informations concernant les possibilités de recyclage de l'appareil auprès des administrations de votre commune ou de votre ville.



Le produit est recyclable, fait l'objet d'une responsabilité élargie du fabricant et est collecté séparément.



Dans l'intérêt de la protection de l'environnement, ne jetez pas votre produit usagé dans les ordures ménagères mais dans un centre de collecte adapté. Vous obtiendrez des informations concernant les centres de collecte et leurs horaires d'ouverture auprès de l'administration compétente.

Les batteries défectueuses ou usagées doivent être recyclées conformément à la directive 2006 / 66 / CE et ses modifications. Déposez les batteries et / ou le produit auprès des centres de collectes indiqués.



Atteinte à l'environnement en raison d'un recyclage incorrect des batteries !

Il est interdit de jeter les batteries et les batteries dans les ordures ménagères. Elles peuvent contenir des métaux lourds*) toxiques et sont soumises au traitement des déchets spéciaux. Les batteries qui ne sont pas montées de manière fixe dans l'appareil doivent être retirées au préalable et être mises séparément au rebut. Veuillez ne remettre batteries que dans un état déchargé ! Utilisez si possible des batteries au lieu de piles jetables.

*) Marqué par : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb.

● **Garantie**

Chère cliente,
cher client, vous obtenez une garantie de 3 ans sur le produit à compter de la date d'achat. En cas de défauts sur le produit, vous avez des droits légaux face au vendeur. Vos droits légaux ne sont pas limités par la garantie décrite ci-dessous.

Conditions de garantie

Le délai de garantie débute au moment de l'achat. Veuillez bien conserver le ticket de caisse original. Ce dernier fait office de preuve d'achat. Si un défaut de matériel ou de fabrication survient dans un délai de trois ans à compter de la date d'achat, nous déciderons si le produit sera réparé ou remplacé gratuitement, ou si nous en rembourserons le prix d'achat. Cette garantie suppose que l'appareil défectueux et le justificatif d'achat (ticket de caisse) puissent être présentés au cours du délai de trois ans et que le vice soit brièvement décrit ainsi que le moment auquel il est survenu. Si le vice est couvert par notre garantie, vous recevez le produit réparé ou un nouveau produit. La réparation ou l'échange du produit n'entraîne pas de nouvelle période de garantie.

Période de garantie et droits légaux résultant de la constatation d'un vice

La prestation de garantie ne prolonge pas la période de garantie. Cela vaut également pour les pièces remplacées et réparées. Les dommages et vices éventuellement présents lors de l'achat déjà doivent être signalés immédiatement après le déballage. Une fois la garantie expirée, les réparations éventuelles sont facturées.

Étendue de la garantie

L'appareil a été construit conformément aux strictes directives relatives à la qualité et contrôlé soigneusement avant la livraison.

La prestation de garantie s'applique aux défauts de matériel ou de fabrication, ainsi qu'à la batterie. Cette garantie ne couvre pas les pièces du produit soumises à une usure normale et ainsi considérées comme des pièces d'usure, ni les dégâts visibles sur des pièces fragiles, par exemple le commutateur ou les pièces en verre.

La garantie expire en cas d'altération du produit en raison d'une utilisation non conforme ou un entretien insuffisant. Toutes les consignes listées dans la notice d'utilisation doivent être exactement observées pour une utilisation conforme du produit. Il convient obligatoirement d'éviter toute utilisation et action déconseillée dans la notice d'utilisation. Le produit est uniquement destiné à l'usage privé et pas à l'usage commercial. La garantie devient caduque en cas de traitement abusif et incorrect, d'usage de la force et en cas d'interventions, qui n'ont pas été réalisées par notre filiale SAV agréée.

Traitement d'un recours en garantie

Afin de garantir le traitement rapide de votre demande, veuillez suivre ces **consignes** :

- Veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 123456) comme preuve d'achat.
- Vous trouverez la référence article sur la plaque signalétique de l'appareil, sur une gravure sur le produit, sur la page de garde de votre notice (en bas à gauche) ou sur l'autocollant au dos ou en dessous du produit.
- Si des défauts de fonctionnement ou tout autre vice apparaît, contactez en premier lieu le service SAV indiqué ci-dessous par téléphone ou par e-mail.
- Vous pouvez envoyer un produit enregistré comme étant défectueux en franco de port à l'adresse SAV qui vous a été communiquée en y joignant le justificatif d'achat (ticket de caisse) et en indiquant en quoi consiste le vice et la date à laquelle il

est survenu.

Article L217-16 du Code de la consommation

Lorsque l'acheteur demande au vendeur, pendant le cours de la garantie commerciale qui lui a été consentie lors de l'acquisition ou de la réparation d'un bien meuble, une remise en état couverte par la garantie, toute période d'immobilisation d'au moins sept jours vient s'ajouter à la durée de la garantie qui restait à courir. Cette période court à compter de la demande d'intervention de l'acheteur ou de la mise à disposition pour réparation du bien en cause, si cette mise à disposition est postérieure à la demande d'intervention.

Indépendamment de la garantie commerciale souscrite, le vendeur reste tenu des défauts de conformité du bien et des vices rédhibitoires dans les conditions prévues aux articles L217-4 à L217-13 du Code de la consommation et aux articles 1641 à 1648 et 2232 du Code Civil.

Article L217-4 du Code de la consommation

Le vendeur livre un bien conforme au contrat et répond des défauts de conformité existant lors de la délivrance. Il répond également des défauts de conformité résultant de l'emballage, des instructions de montage ou de l'installation lorsque celle-ci a été mise à sa charge par le contrat ou a été réalisée sous sa responsabilité.

Article L217-5 du Code de la consommation

Le bien est conforme au contrat :

- 1° S'il est propre à l'usage habituellement attendu d'un bien semblable et, le cas échéant :
 - s'il correspond à la description donnée par le vendeur et possède les qualités que celui-ci a présentées à l'acheteur sous forme

d'échantillon ou de modèle ;
- s'il présente les qualités qu'un acheteur peut légitimement attendre eu égard aux déclarations publiques faites par le vendeur, par le producteur ou par son représentant, notamment dans la publicité ou l'étiquetage ;

2° Ou s'il présente les caractéristiques définies d'un commun accord par les parties ou être propre à tout usage spécial recherché par l'acheteur, porté à la connaissance du vendeur et que ce dernier a accepté.

Article L217-12 du Code de la consommation

L'action résultant du défaut de conformité se prescrit par deux ans à compter de la délivrance du bien.

Article 1641 du Code civil

Le vendeur est tenu de la garantie à raison des défauts cachés de la chose vendue qui la rendent impropre à l'usage auquel on la destine, ou qui diminuent tellement cet usage que l'acheteur ne l'aurait pas acquise, ou n'en aurait donné qu'un moindre prix, s'il les avait connus.

Article 1648 1er alinéa du Code civil

L'action résultant des vices rédhibitoires doit être intentée par l'acquéreur dans un délai de deux ans à compter de la découverte du vice.

Les pièces détachées indispensables à l'utilisation du produit sont disponibles pendant la durée de la garantie du produit.

● **Service après-vente**

FR

Service France
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

BE

Service Belgique
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

CH

Service Suisse
Tél.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Veuillez conserver le ticket de caisse et le numéro de l'article (par ex. IAN 123456) comme preuve d'achat.

Vous trouverez une version actuelle de la notice d'utilisation sur : www.citygate24.de

Sur **www.lidl-service.com** vous pouvez télécharger ce manuel ainsi que beaucoup d'autres, des vidéos produits et des logiciels d'installation. Vous pouvez accéder directement à la page SAV de Lidl (www.lidl-service.com) avec le code QR de la couverture et pouvez ouvrir votre notice d'utilisation en saisissant la référence article (IAN) 123456_7890.

LED Halloween Decoration with Sound

● Introduction



Congratulations on the purchase of your new product. You have chosen a high-quality product. Please read these operating instructions thoroughly and carefully. These instructions are an essential part of the product and contain important information on first-time use and handling. Always observe all safety instructions. If you have any questions or are unsure how to operate the product, please contact your retailer or service centre. Please keep this manual in a safe place and pass it on to third parties where necessary.

● Explanation of symbols



Read the operating instructions!



Issue date of instruction manual (month/year)



Date of manufacture (month/year)



Direct current



Risk of fatal injury and accidents for infants and children!



Observe warning notices and safety instructions!



Explosion hazard!



Wear protective gloves!



For indoor use only



Batteries included



Suitable for indoor use only



Dispose of packaging and product in an environmentally friendly manner!



Risk of environmental damage from incorrect disposal of batteries/rechargeable batteries!



Packaging made of FSC certified wood mix



With the CE label, the manufacturer confirms that this product complies with the applicable European directives.

● Intended use

This product is only suitable for indoor use in dry and closed rooms. This product is only suitable for decorative purposes. This product is only intended for use in private households. Any type of use other than that described above or any modification of the product is prohibited and likely to cause damage or even personal injury. The manufacturer or retailer accepts no liability for loss or damage that occurs as a result of use other than intended or incorrect use.

● Included in package


1x LED Halloween Decoration with Sound
3x batteries
1x instruction manual

● Description of parts

- 1 Hook
- 2 Battery compartment
- 3 Cable
- 4 Design

- 5 Batteries
- 6 ON/TIMER/OFF button
- 7 Cover
- 8 Suction cup

● Technical data

Model number:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
LED illuminant (non-replaceable):	1270-T, 1270-K: approx. 0,2 W 1270-G: approx. 0,15 W 1270-S: approx. 0,3 W
Number of LEDs:	1270-T, 1270-K: 4 LEDs 1270-G: 3 LEDs 1270-S: 6 LEDs
Dimensions:	1270-T: approx. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: approx. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: approx. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: approx. Ø 20 x 2 cm
Power supply voltage:	3x AAA, 1.5 V 
Power cable:	approx. 20 cm
Illumination time:	approx. 48 h
Protection rating:	IP20
Timer function:	6-/18-hour timer 6 hours on; 18 hours off

● Safety instructions



Safety instructions



▲ WARNING!

RISK OF FATAL INJURY AND ACCIDENTS TO INFANTS AND CHILDREN!

Never leave children unsupervised with the packaging material.

The packaging material may pose a risk of suffocation. Children often underestimate the dangers. Always keep children away from the product.

- This product can be used by children aged 8 years and over, as well as by persons with limited physical, sensory or mental abilities or lacking in experience and knowledge if they have been supervised and instructed as to the safe use of the product and understand the resulting hazards. Do not let children play with the product. Children may only carry out cleaning and maintenance work under adult supervision.
- **CAUTION!** This product is a decorative item, not a toy! Not suitable for children under 14 years of age. Keep the product away from children.
- Keep the product out of the reach of children.
- Do not use the product if you notice any damage.
- The LEDs are not replaceable. Once the light source reaches the end of its service life, the product must be replaced.



Safety instructions for batteries

- **RISK OF DEATH!** Keep batteries out of the reach of children. If swallowed, seek medical advice immediately!
-  **EXPLOSION HAZARD!** Never recharge non-rechargeable batteries. Do not short-circuit or open (rechargeable) batteries. They could overheat, cause a fire, or explode.
- Never throw batteries into fire or water.
- Do not expose batteries to mechanical stress.
- Remove the batteries as soon as they are empty or if you do not intend to use the product for an extended period of time.
- Do not use different battery types or combine new and used batteries.

- Pay attention to the correct polarity when inserting batteries.

● **Risk of batteries leaking**

- Avoid exposing batteries to extreme conditions and temperatures, e.g. radiators or direct sunlight.
- Avoid contact with skin, eyes and mucous membrane! In the event of skin contact with battery acid, rinse the affected area immediately with plenty of clean water and seek medical advice immediately!

■ **WEAR PROTECTIVE GLOVES!**



Leaking or damaged batteries can cause chemical burns if they come into contact with the skin. Therefore, always wear suitable protective gloves in such situations.

- In the event that a battery leaks, remove it from the product immediately to avoid damage.

● **First-time operation**

Instructions: Remove the product from its packaging and remove all packing material.

- Check that all package contents are present.
- Check if the product or individual parts are damaged. If that is the case, do not use the product. Please contact the retailer via the service address indicated.

Inserting the batteries

- Remove the cover [7] by sliding the door downwards as indicated by the arrow.
- Insert the batteries [5], paying attention to the correct polarity (+/-) (see Fig. B).
- Close the battery compartment [2] by reattaching the cover [7] (see Fig. B).

Please note: When hanging the product up, ensure the suction cup is fixed to a smooth surface. Alternatively, you can hang the Halloween decoration from objects by the hook [1], assisted by the cable [3] (see Fig. C).

● **Switching the product on/off**

- The ON/TIMER/OFF button [6] can be used to switch the product on and off or activate the timer.
- Press the ON/TIMER/OFF button [6] once to switch on the Halloween decoration.
- Press the ON/TIMER/OFF button [6] a second time to activate the timer function.
- Press the ON/TIMER/OFF button [6] again to switch the product off. The product's illumination time depends on the charge level of the batteries.

Timer function:

- Press the ON/TIMER/OFF button [6] twice to activate the timer function. The product will now remain switched on for 6 hours and then remain switched off for 18 hours.

● **Cleaning and storage**

- Switch off the product by pressing the ON/TIMER/OFF button [6] if you wish to stop using it and store it away.
- Regularly inspect the product for soiling. Remove any dirt to ensure proper function of the product.
- Use only a dry, lint-free cloth for cleaning. If the product is very dirty, dampen the cloth slightly.
- When the product is not in use, store it inside the packaging in a dry place.

● **Troubleshooting**

- = Fault
- ◎ = Cause
- = Solution

- = The product is not switching on.
- ◎ = The product is switched off.
- = To switch the product on, push the ON/TIMER/OFF button [6] into the "ON" position (see "Switching the product on/off").

- = The batteries are discharged.
- = Replace the batteries (see "First-time use").

● **Disposal**



Note the labels on the packaging materials when sorting the waste; they are marked with abbreviations (a) and numbers (b) with the following meanings:

- 1-7: Plastics
- 20-22: Paper and cardboard
- 80-98: Composite materials



You can find out how to dispose of the used product by contacting your local district or city council.



The product and packaging materials are recyclable. Please dispose of them separately for better treatment of waste. The Triman logo is only applicable to France.



In the interest of environmental protection, when the product has reached the end of its useful life, do not dispose of it as general household waste but have it properly recycled. For information on recycling centres and their opening times, please contact your local council.

Faulty or used batteries must be recycled in accordance with Directive 2006/66/EC and its amendments. Return batteries and/or the product to the local recycling facilities provided.



Risk of environmental damage from incorrect disposal of rechargeable batteries!

Batteries must not be disposed of as general household waste. They may contain toxic heavy metals* and are subject to special waste treatment. Batteries and rechargeable batteries that are not permanently fixed inside the product must be removed before

disposal of the product and disposed of separately. Please ensure batteries/rechargeable batteries are fully discharged when disposed of! Wherever possible, use rechargeable batteries rather than single-use batteries.

*) Marked as follows: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead

● **Warranty**

Dear customer, This product comes with a 3-year warranty from the date of purchase. In the event that this product is faulty, you have legal rights against the seller of the product. These statutory rights are not restricted by our warranty as set out below.

Warranty terms

The warranty period begins with the date of purchase. Please keep the original receipt in a safe place. It is required as proof of purchase. If a material or manufacturing defect occurs within three years of the date of purchase, we will repair or replace the product for you free of charge, or refund the purchase price, at our discretion. This warranty service is granted provided that the faulty device and the proof of purchase (receipt) are presented within three years, along with a brief written description of the fault and of when it occurred. If the fault is covered by our warranty, we will return the fixed product or send you a new one. No new warranty period shall begin upon repair or replacement of the product.

Warranty period and statutory warranty claims

The warranty period is not renewed after a warranty service has been granted. This rule shall also apply for any replaced or repaired parts. Any damage or faults that already existed when buying the product must be reported immediately upon unpacking the product. A fee is charged for any repairs

that are carried out after the end of the warranty period.

Warranty scope

The device was carefully manufactured according to the strictest quality guidelines and thoroughly tested before delivery. The warranty covers material and manufacturing defects as well as the battery. This warranty does not apply to product parts that are subject to normal wear and tear and can thus be regarded as wearing parts; nor does it cover damage to fragile parts, such as switches or parts made of glass.

This warranty is void if the product has been damaged, improperly used or serviced. To ensure proper use, all instructions included in the manual must be followed carefully. All uses and actions that users are discouraged from or warned of in the manual must be avoided under all circumstances. The product is intended for private household use only, and not for commercial activities. The warranty is void, if the product is treated inappropriately, if force is applied, and in the case of any manipulation that is not carried out by our authorised service branch.

Warranty processing

To ensure your request is handled swiftly, please observe the following **Notes**:

- Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.
- Please refer to the type plate on the product, an engraving on the product, the cover of the manual (bottom left) or the sticker on the back or base of the product to find out the product number.
- In the case of any malfunctions or other defects, please call or email the service department indicated below as a first step.
- After your product has been registered as faulty, you can send it to the specified service address, free of charge. Please include the proof of purchase (receipt) and

information about the defect and about when it occurred.

● Service



Service Great Britain
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de



Service Ireland
Tel. : 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de



Σέρβις Κύπρος
Tel. : 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de



Service Malta
Tel. : 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401


Please have the receipt and the article number (e.g. IAN 123456) ready as proof of purchase for all enquiries.

You can find an up-to-date version of the operating instructions at:
www.citygate24.de

You can download this and many other manuals, product videos and installation software at **www.lidl-service.com**. Scanning the QR code on the front page will take you directly to the Lidl Service web page (www.lidl-service.com) where you can access the user instructions by entering the item number (IAN) 123456_7890.

Halloween LED-es dekoráció hanggal

● Bevezető

 Gratulálunk új terméke vásárlásához. A vásárlással Ön egy kiváló minőségű termék mellett döntött. Teljesen és gondosan olvassa el ezt a használati útmutatót. Ez az útmutató a termék tartozéka és fontos tudnivalókat tartalmaz az üzembe helyezésről, illetve a kezeléssel. Mindig tartson be minden biztonsági tudnivalót. Ha kérdései lennének, vagy bizonytalannak érzi magát a termék használatával kapcsolatban, vegye fel a kapcsolatot a kereskedőjével vagy a szervizzel. Az útmutatót gondosan őrizze meg, továbbadás esetén adja át harmadik személynek ezt is.

● Jelölések magyarázata



Olvassa el a használati útmutatót!



A használati útmutató kiadási dátuma (hónap/év)



Gyártás dátuma (hónap/év)



Egyenfeszültség



Élet- és balesetveszély csecsemőkre és gyermekekre!



Tartsa be a figyelmeztetéseket és biztonsági tudnivalókat!



Robbanásveszély!



Viseljen védőkesztyűt!



Csak beltéri használatra



Az elem tartozék



Csak beltérre megfelelő



A csomagolást és a terméket környezetbarát módon juttassa hulladékba!



Környezeti károk az elemek/akkumulátorok helytelen ártalmatlanítása miatt!



Csomagolás FSC tanúsítvánnyal ellátott vegyes fából



A CE-jelöléssel a gyártó megerősíti, hogy a jelen termék megfelel az érvényben lévő európai irányelveknek.

● Rendeltetészerű használat

Ez a termék csak beltéri használatra alkalmas, száraz és zárt helyiségekben. Ez a termék csak dekorációs célokra alkalmas. Ez a termék csak magánháztartásokban való használatra alkalmas. Az előbb említettől eltérő használat vagy a termék módosítása nem megengedett, és károsodáshoz, valamint akár személyi sérüléshez is vezethet. A gyártó vagy a kereskedő nem vállal felelősségeket olyan károkért, amelyek a nem rendeltetészerű vagy téves használatból erednek.

● A csomag tartalma

- 1 db Halloween LED-es dekoráció hanggal
- 3 db elem
- 1 db használati utasítás

● Alkotórészek leírása

- 1 Kampó
- 2 Elementartó rekesz
- 3 Kábel
- 4 Minta
- 5 Elemek
- 6 ON/TIMER/OFF gomb

- 7 Fedél
8 Tapadókorong

● Műszaki adatok

Modellszám:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
LED fényforrás (nem cserélhető):	1270-T, 1270-K: kb. 0,2 W 1270-G: kb. 0,15 W 1270-S: kb. 0,3 W
LED-ek száma:	1270-T, 1270-K: 4 LED 1270-G: 3 LED 1270-S: 6 LED
Méretek:	1270-T: kb. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: kb. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: kb. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: kb. Ø 20 x 2 cm
Üzemi feszültség:	3x AAA, 1,5 V 
Tápvezeték:	kb. 20 cm
Világítási idő:	kb. 48 óra
Védettségi fokozat:	IP20
Időzítő funkció:	6/18 órás időzítő 6 óra be, 18 óra ki

● Biztonsági utasítások



Biztonsági utasítások



▲ FIGYELMEZTÉS!

ÉLET- ÉS BALESETVESZÉLY CSECSEMŐKRE ÉS

GYERMEKEKRE! Gyermekeket soha ne hagyjon felügyelet nélkül a csomagolóanyaggal. Fennáll a csomagolóanyag okozta fulladásveszély. A gyermekek gyakran alábecsülik a veszélyeket. A gyermekeket mindig tartsa távol a terméktől.

- Ezt a terméket legalább 8 éves gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy

mentális képességű, illetve tapasztalattal és megfelelő ismeretekkel nem rendelkező személyek akkor használhatják, ha felügyelet alatt állnak, vagy a készülék biztonságos használatát vonatkozásában eligazításban részesültek, és megértették a használatból eredő veszélyeket. Gyermekek nem játszhatnak a termékkel. A termék tisztítását és karbantartását gyermekek nem végezhetik felügyelet nélkül.

- **FIGYELEM!** A termék dekorációs árucikk és nem gyerekjáték! Nem alkalmas 14 év alatti gyermekek általi használatra. A terméket tartsa gyermekektől távol.
- A terméket tartsa mindig a gyermekektől távol.
- A terméket ne használja, ha valamilyen sérülést állapít meg rajta.
- A LED-ek nem cserélhetők. Ha a fényforrás elérte az élettartama végét, a teljes terméket ártalmatlanítani kell.



Biztonsági utasítások elemekhez

- **ÉLETVESZÉLY!** Az elemeket tartsa távol a gyermekektől. Lenyelés esetén azonnal forduljon orvoshoz!
- **ROBBANÁSVESZÉLY!** A nem tölthető elemeket tilos újra feltölteni. Az elemeket nem szabad rövidre zární és/vagy felnyitni. Ennek következménye túlmelegedés, tűzveszély vagy robbanás is lehet.
- Soha ne dobja az elemeket tűzbe vagy vízbe.
- Az elemeket ne tegye ki mechanikai terhelésnek.
- Távolítsa el az elemeket, ha azok lemerültek, vagy ha a terméket hosszabb ideig nem használja.
- Ne használjon különböző elemtípusokat vagy új és használt elemeket együtt.
- Az akkumulátorok behelyezésekor ügyelni kell a helyes polarításra.

● Folyadék kifolyásának veszélye az elemekből

- Kerülje az elemeket érő szélsőséges körülményeket és hőmérsékleteket, pl. fűtőtestek /közvetlen napsugárzás hatását.
- Kerülje a szembe jutást, illetve a bőrrrel és nyálkahártyákkal való érintkezést! Az elemfolyadékkal való érintkezés esetén az érintett helyeket azonnal mossa le bőséges tiszta vízzel, és haladéktalanul forduljon orvoshoz!
-  **VISELJEN VÉDŐKESZTYŰT!** A kifolyt vagy sérült elemek bőrrrel való érintkezése marási sérüléseket okozhat. Ezért ilyen esetben viseljen megfelelő védőkesztyűt.
- Az elemek kifolyása esetén - a további rongálódások elkerülése végett - azonnal távolítsa el őket a termékből.

● Üzembe helyezés

Figyelem: Óvatosan vegye ki a terméket a csomagolásból, és távolítsa el minden csomagolóanyagot.

- Ellenőrizze, hogy a csomag tartalma teljes-e.
- Ellenőrizze, hogy a termék vagy egyes alkatrészei nem károsodtak-e. Ha igen, akkor ne használja a terméket. Forduljon a forgalmazóhoz a megadott szervizadatok segítségével.

Elem behelyezése

- Távolítsa el a fedelet [7], miközben a fület a nyíl irányába lefelé húzza.
- Helyezze be az elemeket [5] és ügyeljen a helyes polarításra (+/-) (lásd B ábrát)
- Zárja be az elemtartó rekeszt [2] a fedéllel [7] (lásd B ábrát).

Figyelem: Ha a terméket függesztve használja, a tapadókorongot egy sima felülethez kell rögzíteni. Alternatívaként a Halloween dekorációt fel lehet akasztani a kampónál fogva [1] és a kábel [3]

segítségével tárgyakra is felakaszthatja (lásd a C ábrát).

● Termék be-/kikapcsolása

- A terméket az ON/TIMER/OFF gombbal [6] lehet be- és kikapcsolni, vagy az időzítőt aktiválni.
- Nyomja meg egyszer a ON/TIMER/OFF gombot [6] (lásd az A ábrát) a Halloween hangot adó dekoráció bekapcsolásához.
- Nyomja meg kétszer az ON/TIMER/OFF gombot [6] az időzítő funkció aktiválásához.
- A termék kikapcsolásához nyomja meg a az ON/TIMER/OFF gombot [6]. A termék világítási időtartama az elemek töltöttségi állapotától függ.

Időzítő funkció:

- Nyomja meg kétszer az ON/TIMER/OFF gombot [6] az időzítő funkció aktiválásához. A termék most automatikusan 6 órán át be van kapcsolva és ezután 18 órán át ki van kapcsolva.

● Tisztítás és tárolás

- Kapcsolja ki a terméket a BE/KI-kapcsoló gomb [6] megnyomásával, ha a terméket már nem használja és tárolni kívánja.
- Rendszeresen ellenőrizze a terméket, hogy nem szennyezett-e. A termék zavartalan működése érdekében távolítsa el ezeket.
- A tisztításhoz száraz, szőszmentes kendőt használjon. Makacs szennyeződések esetén enyhén nedvesítse be a kendőt.
- Ha nem használja a terméket, száraz helyen, a csomagolásban tárolja.

● Hibaelhárítás

- = Hiba
- = Ok
- = Megoldás

- = A termék nem kapcsol be.
- ⊙ = A termék ki van kapcsolva.
- = A termék bekapcsolásához tolja el az ON/OFF/TIMER gombot [6] „ON” állásba (lásd a „Termék be-/kikapcsolása” részt)
- ⊙ = Az elemek lemerültek.
- = Cserélje ki az elemeket (lásd az „Üzembe helyezés” c. fejezetet).

● Hulladékként ártalmatlanítás



Vegye figyelembe a csomagolóanyagok jelöléseit a hulladékok szétválasztásánál, ezeket rövidítések (a) és számok (b) jelölik az alábbi jelentéssel:

1–7: Műanyagok

20–22: Papír és karton

80–98: Kompozit anyagok



Az elhasznált termék hulladékba juttatásának lehetőségeiről érdeklődjön a helyi önkormányzatnál.



A termék és a csomagolóanyagok újrahasznosíthatók, kérjük szelektíven vezesse a hulladékkezelő rendszerekbe. A Triman logó csak Franciaországra érvényes.



Elhasznált termékét környezetvédelmi okokból ne dobja háztartási hulladékba, hanem juttassa szelektív hulladékgyűjtő rendszerbe. A gyűjtőhelyekről és a nyitvatartási időkről érdeklődjön az illetékes önkormányzatnál.

A hibás vagy elhasznált akkumulátorokat a 2006/66/EK sz. irányelv, valamint annak módosításai szerint kell szelektív hulladékgyűjtőbe juttatni. Az akkukat és / vagy a terméket a kijelölt gyűjtőhelyeken adja le.



Környezeti károk az akkumulátorok helytelen hulladékba juttatásából

eredően! Az akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékba juttatni. Mérgező nehézfémeket*) tartalmazhatnak és szelektív hulladékkezelést igényelnek. A készülékbe nem fixen beépített elemeket és akkukat a hulladékba helyezés előtt el kell távolítani, és külön kell ártalmatlanítani. Kérjük, az elemeket és akkukat csak lemerült állapotban leadni. Lehetőség szerint ne egyszer használatos, hanem újratölthető elemeket használjon.

*) jelölés: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom

● Garancia

Tisztelt Vásárlónk!

Erre a termékre a vásárlás dátumától számítva 3 év garanciát nyújtunk. A termék hiányosságai esetén Önt törvényes jogok illetik meg az eladóval szemben. Ezeket a törvényes jogokat az alábbiakban bemutatott garanciánk nem korlátozza.

Garanciafeltételek

A garanciális időtartam a vásárlás dátumától kezdődik. Kérjük, gondosan őrizze meg az eredeti pénztárblokkot. A bizonylat a vásárlás igazolásához szükséges. Ha a termék vásárlásának dátumától számítva 3 éven belül anyag- vagy gyártási hiba lép fel, akkor a terméket - választásunk szerint - ingyenesen javítjuk, cseréljük vagy a vételárát visszatérítjük. A garancia érvényesítésének feltétele, hogy a három éves határidőn belül a hibás készüléket és a vásárlási bizonylatot (pénztárblokkot) be kell mutatni, és írásban röviden meg kell adni a hiba jellegét, valamint annak keletkezési idejét. Ha a hibát a nyújtott garancia lefedi, akkor Ön egy javított vagy egy új terméket kap vissza. A termék javításával vagy cseréjével nem kezdődik új garanciaidőszak.

Garanciaidőszak és törvény szerinti hibaelhárítás

A garanciaidőszakot a garancia érvényesítése nem hosszabbítja meg. Ez a cserélt és a javított termékekre is érvényes. Az esetleges, már a vásárláskor fennálló sérüléseket és hiányosságokat haladéktalanul a kicsomagolás után jelenteni kell. A garanciaidőszak lejártá után felmerülő javítási igények díjkötelesek.

Garancia terjedelme

A készüléket szigorú minőségi irányelvek szerint, nagy gondossággal gyártottuk, és kiszállítás előtt alapos ellenőrzésnek vetettük alá. A garancia anyag- és gyártási hibákra, valamint az akkumulátorra vonatkozik.

A garancia nem terjed ki olyan termékrészekre, amelyek ki vannak téve a szokásos elhasználódásnak, és ezért kopó alkatrészeknek számítanak, ill. a törekeny elemek sérüléseire, pl.: kapcsoló vagy üveg alkatrészek. A garancia nem érvényes a termék rongálódása, nem szakszerű használata vagy karbantartása esetén. A termék szakszerű használatához minden a kezelési útmutatóban szereplő utasítást pontosan be kell tartani. A felhasználási célokat és tevékenységeket, amelyektől a kezelési útmutató a felhasználót eltanácsolja vagy óva inti, feltétlenül kerülni kell. A termék csak magáncélú használatra és nem üzleti felhasználásra készült. A termékkel történő visszaélés vagy annak szakszerűtlen kezelése, erőszak alkalmazása vagy olyan beavatkozások esetén, amelyeket nem az engedélyezett szervizszolgálatunk végez, a garancia megszűnik.

A garancia érvényesítése

Hogy az Ön ügyét gyorsan fel tudjuk dolgozni, kérjük, tartsa be a következőket.

Figyelem:

- Esetleges kérdéseire készítsen elő a vásárlást igazoló bizonylatot és a cikkszámot (pl.: IAN 123456).
- A cikkszámot a termék típusabláján, a

gravírozott felíraton, az útmutató címlapján (balra lent) vagy a termék elülső vagy hátoldali címkéjén találja.

- Amennyiben működési hiba vagy egyéb hiányosságok lépnek fel, először a lent megadott szervizhez forduljon telefonon vagy e-mailben.
- A hibásként regisztrált terméket aztán a pénztári bizonylat (pénztárblokk) mellékelésével és a hiba valamint a hiba keletkezési idejének leírásával postaköltség nélkül elküldheti az Önnek megadott szerviz címére.

● Szerviz

HU

Szerviz Magyarország

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Esetleges kérdéseire tartsa magánál igazolásképpen a vásárlási nyugtát és a cikkszámot (pl. IAN 123456).


A használati utasítás aktuális változatát itt találja meg: www.citygate24.de

A **www.lidl-service.com** oldalról ezt és sok további kézikönyvet, termékvideót és telepítő szoftvert tölthet le.









A címlapon lévő QR kód beolvasásával közvetlenül a Lidl szervizoldalára (www.lidl-service.com) jut és a cikkszám (IAN) 123456_7890 megadásával megnyithatja a teljes kezelési útmutatót.


Decorazione a LED di Halloween con suono


● Introduzione


 Ci congratuliamo con voi per l'acquisto del vostro nuovo prodotto. Avete scelto un prodotto di qualità. Vi preghiamo di leggere attentamente e per intero queste istruzioni per l'uso. Le presenti istruzioni fanno parte del prodotto e contengono indicazioni importanti su come mettere in funzione e maneggiare il prodotto stesso. Rispettare sempre tutte le avvertenze di sicurezza. Se avete domande o dubbi riguardanti l'uso del prodotto, vi preghiamo di mettervi in contatto con il vostro rivenditore o con il centro di assistenza. Si prega di conservare con cura queste istruzioni e di consegnarle a eventuali terzi.

● Legenda dei simboli utilizzati


-  Leggere le istruzioni per l'uso!
-  Data di pubblicazione delle istruzioni per l'uso (mese/anno)
-  Data de produção (mês/ano)
-  Corrente continua
-  Pericolo di morte e di infortunio per bambini e infanti!
-  Seguire le avvertenze di sicurezza!
-  Pericolo di esplosione!
-  Indossare guanti protettivi!
-  Adatto solo per interni
-  Batterie incluse

 Adatto solo per interni

 Smaltire l'imballaggio e il prodotto nel rispetto dell'ambiente!

 Danni ambientali provocati da smaltimento errato delle batterie!

 Imballaggio realizzato con mix legno certificato FSC

 Con la marcatura CE, il produttore dichiara che questo prodotto è conforme alle vigenti direttive europee.

● Utilizzo conforme alla destinazione d'uso

Questo prodotto è adatto solo per uso interno, in ambienti asciutti e chiusi. Questo prodotto è adatto solo per scopi decorativi. Questo prodotto è destinato all'uso in abitazioni private. Un utilizzo diverso da quello descritto o non conforme alla destinazione d'uso del prodotto potrebbe causare danni materiali e lesioni alle persone. Il produttore o il rivenditore declinano qualsiasi responsabilità per danni causati da un utilizzo non conforme alla destinazione d'uso o errato.

● Dotazione


- 1 x Decorazione a LED di Halloween con suono
- 3 x Batterie
- 1 x Istruzioni per l'uso

● Descrizione delle parti

- 1 Gancio
- 2 Vano batterie
- 3 Cavo
- 4 Motivo

- 5 Batterie
- 6 Tasto ON/TIMER/OFF
- 7 Coperchio
- 8 Ventosa

● Dati tecnici

Numero modello:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
Lampadina a LED (non sostituibile):	1270-T, 1270-K: ca. 0,2 W 1270-G: ca. 0,15 W 1270-S: ca. 0,3 W
Numero di LED:	1270-T, 1270-K: 4 LED 1270-G: 3 LED 1270-S: 6 LED
Dimensioni:	1270-T: ca. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: ca. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: ca. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: ca. Ø 20 x 2 cm
Tensione d'esercizio:	3x AAA, 1,5 V 
Cavo di alimentazione:	ca. 20 cm
Durata dell'illuminazione:	ca. 48 ore
Tipo di protezione:	IP20
Funzione timer:	Timer 6/18 ore 6 ore on, 18 ore off

● Avvisi di sicurezza



Avvisi di sicurezza



AVVERTENZA!

PERICOLO DI MORTE E DI INFORTUNIO PER BAMBINI E


INFANTI! Non lasciare mai i bambini non sorvegliati in presenza del materiale di imballaggio. Sussiste il pericolo di soffocamento a causa del materiale di

imballaggio. Spesso i bambini sottovalutano i pericoli. Tenere i bambini sempre a debita distanza dal prodotto.

- L'uso del prodotto da parte di bambini di età superiore a 8 anni e di persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza è consentito in presenza di un tutore o qualora dette persone siano state istruite sull'uso sicuro del prodotto e abbiano compreso i pericoli che ne derivano. Il prodotto non è un giocattolo. La pulizia e la manutenzione da parte di bambini sono consentite solo sotto la supervisione di un adulto.
- **ATTENZIONE!** Si tratta di un articolo decorativo e non di un giocattolo! Non indicato per bambini in età inferiore a 14 anni. Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Non utilizzare il prodotto qualora questo fosse danneggiato.
- I LED non sono sostituibili. Alla fine della vita di servizio della fonte luminosa, il prodotto dovrà essere sostituito per intero.



Avvertenze di sicurezza per le batterie


- **PERICOLO DI MORTE!** Tenere le batterie sempre fuori dalla portata dei bambini. In caso di ingestione consultare immediatamente un medico!
- **PERICOLO DI ESPLOSIONE!**  Non ricaricare mai le batterie non ricaricabili. Non cortocircuitare e/o aprire le batterie. Ne potrebbe derivare un rischio di incendio, surriscaldamento o scoppio.
- Non smaltire mai le batterie nel fuoco o in acqua.
- Non esporre mai le batterie a sollecitazioni meccaniche.
- Estrarre le batterie quando sono scariche o

quando il prodotto non viene utilizzato per un lungo intervallo di tempo.

- Non utilizzare batterie di tipo diverso o batterie nuove con usate.
- Durante l'inserimento fare attenzione alla corretta polarità.

● Rischio di perdita di liquido dalle batterie

- Evitare condizioni e temperature estreme che possano ripercuotersi sulle batterie ad esempio la vicinanza a termosifoni / esposizione diretta ai raggi solari.
- Evitare il contatto della pelle, degli occhi e delle mucose con il liquido delle batterie! In caso di contatto con il liquido delle batterie, sciacquare le zone interessate con abbondante acqua pulita e rivolgersi immediatamente a un medico!

-  **INDOSSARE GUANTI PROTETTIVI!** Le batterie danneggiate e dalle quali è fuoriuscito del liquido possono causare irritazioni al contatto con la pelle. Per questo motivo raccomandiamo di indossare dei guanti protettivi adatti.

- Nel caso di perdita di liquido delle batterie, rimuoverle subito dal prodotto per evitare danneggiamenti.

● Messa in funzione

Avvertenza: Estrarre il prodotto dalla confezione e rimuovere il materiale di imballaggio.

- Verificare che la fornitura sia completa.
- Assicurarsi che il prodotto o le singole parti non siano danneggiate. Non usare il prodotto nel caso si riscontrino danni. Rivolgersi all'indirizzo del servizio assistenza o al rivenditore.

Inserimento delle batterie

- Rimuovere il coperchio [7] tirando indietro l'aletta in direzione della freccia.
- Inserire le batterie [5] facendo attenzione

alla corretta polarità (+/-) (vedi fig. B)

- Chiudere il vano batterie [2] con il coperchio [7] (vedi fig. B).

Avvertenza: Se il prodotto viene appeso per l'uso, la ventosa deve essere fissata su una superficie liscia. In alternativa, è possibile appendere la decorazione di Halloween al gancio [1] e agli oggetti utilizzando il cavo [3] (vedi fig. C).

● Accensione / spegnimento del prodotto

- Il pulsante ON/TIMER/OFF [6] può essere utilizzato per accendere/spegnere il prodotto o attivare il timer.
- Premere 1x il pulsante ON/TIMER/OFF [6] (vedi fig. A) per attivare la decorazione di Halloween con suono.
- Premere una seconda volta il pulsante ON/TIMER/OFF [6] per attivare la funzione timer.
- Per spegnere il prodotto, premere nuovamente il pulsante ON/TIMER/OFF [6]. La durata dell'illuminazione del prodotto dipende dallo stato di carica delle batterie.

Funzione timer:

- Premere due volte il pulsante ON/TIMER/OFF [6] per attivare la funzione timer. Il prodotto rimane automaticamente acceso per 6 ore e poi spento per 18 ore.

● Pulizia e conservazione

- Quando il prodotto non viene utilizzato e deve essere conservato, spegnerlo premendo il tasto ON/TIMER/OFF [6].
- Ispezionare regolarmente il prodotto per vedere se è sporco. Rimuovere lo sporco per garantire il regolare funzionamento del prodotto.
- Per la pulizia utilizzare un panno asciutto senza pelucchi. In caso di sporco più

tenace, utilizzare un panno leggermente umido.

- Se il prodotto non viene utilizzato, conservarlo in un ambiente asciutto e nella sua confezione.

● Risoluzione dei problemi

- = Guasto
- ⊙ = Causa
- = Soluzione

- = Il prodotto non si accende.
- ⊙ = Il prodotto è spento.
- = Spostare l'interruttore ON/OFF/TIMER [6] in posizione "ON" per accendere il prodotto (vedere "Accensione / spegnimento del prodotto")
- ⊙ = Le batterie sono scariche.
- = Sostituire le batterie (vedi "Messa in funzione").

● Smaltimento



Osservare l'identificazione dei materiali di imballaggio per la raccolta differenziata, che sono contrassegnati da abbreviazioni (a) e da numeri (b) con il seguente significato:

1-7: Materie plastiche

20-22: Carta e cartone

80-98: Materiali compositi

E' possibile informarsi circa le possibilità di smaltimento del prodotto usato presso la vostra amministrazione comunale o cittadina.



Il prodotto e il materiale di imballaggio sono riciclabili; smaltire questi separatamente in modo da garantire un riciclo migliore. Il logo Triman è valido solamente per la Francia.



Per questioni di tutela ambientale non conferire il prodotto usato insieme ai rifiuti domestici, ma provvedere al suo corretto smaltimento. Presso l'amministrazione competente è possibile ricevere informazioni circa i centri di raccolta e i relativi orari di apertura.

Le batterie guaste o esauste devono essere riciclate ai sensi della Direttiva 2006/66/CE e relative modifiche. Conferire le batterie e / o il prodotto presso i centri di raccolta indicati.



Danni ambientali causati dall'errato smaltimento delle batterie!

Le batterie non devono essere conferite insieme ai rifiuti domestici. Esse possono contenere metalli pesanti*) nocivi e sono soggetti al trattamento previsto per i rifiuti speciali. Le batterie e le pile che non sono montate in modo fisso nel dispositivo devono essere rimosse e smaltite separatamente. Conferire batterie e pile solo quando sono scariche! Se possibile, utilizzare le batterie al posto delle pile monouso.

*) contrassegnate con: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo

● Garanzia

Gentile cliente, questo dispositivo è coperto da una garanzia di 3 anni a partire dalla data di acquisto. In caso di difetti del prodotto, l'acquirente può far valere i propri diritti previsti per legge nei confronti del venditore. Detti diritti previsti per legge non vengono limitati in alcun modo dalla garanzia di seguito riportata.

Condizioni di garanzia

Il periodo di garanzia decorre dalla data di acquisto. Si invia a conservare lo scontrino

di acquisto originale in buone condizioni. Questo servirà come giustificativo dell'avvenuto acquisto. Se entro tre anni dalla data di acquisto di questo prodotto, viene riscontrato un difetto di materiale o di fabbricazione, ci impegnano - a nostra esclusiva discrezione - a riparare o sostituire gratuitamente il prodotto. La copertura della garanzia è valida se entro il termine dei tre anni è possibile presentare il dispositivo difettoso e il documento di acquisto (scontrino) e se viene spiegato per iscritto la tipologia del difetto e quando si è manifestato. Se il difetto è coperto dalla nostra garanzia, riceverà il prodotto riparato o uno nuovo sostitutivo. La riparazione o la sostituzione del prodotto non rappresentano l'inizio di un nuovo periodo di garanzia.

Durata della garanzia e reclami per difetti dei prodotti previsti dalla legge

La durata della garanzia non viene prolungata dalla prestazione prevista dalle condizioni di garanzia. Ciò vale anche per i componenti sostituiti o riparati. Consigliamo di comunicare i danni o i difetti presenti al momento dell'acquisto, immediatamente dopo aver disimballato il prodotto. Alla scadenza del periodo di garanzia, tutte le nuove riparazioni saranno a carico del cliente.

Copertura della garanzia

Il dispositivo è stato realizzato secondo severe direttive di qualità e ed è stato accuratamente controllato prima della consegna. La prestazione in garanzia vale per difetti di materiale e di fabbricazione, nonché per la batteria. La presente garanzia non copre le parti del prodotto soggette a normale usura e che possono quindi essere considerate materiali di consumo, né le parti fragili, come ad es. interruttori o parti in vetro. La garanzia decade in caso di danneggiamento del prodotto, di utilizzo o di manutenzione scorretti. Per un utilizzo

conforme alla destinazione d'uso del prodotto è importante rispettare alla lettera le istruzioni per l'uso. Le destinazioni d'uso non conformi e le operazioni sconsigliate o evidenziate nelle istruzioni per l'uso devono essere evitate. Il prodotto è stato concepito esclusivamente per l'utilizzo privato e non commerciale. L'utilizzo improprio o errato, forzature o interventi non autorizzata dalla nostra filiale di assistenza autorizzata fanno decadere la garanzia.

Procedura in caso di reclamo di garanzia

Per consentire l'evasione rapida del suo reclamo, invitiamo a seguire la procedura sotto **Avvertenza:**

- Per qualsiasi richiesta si invita a conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (ad es. IAN 123456) da esibire come prova d'acquisto.
- Il codice dell'articolo è leggibile sulla targhetta del prodotto, stampigliato su questo, sulla copertina delle istruzioni (in basso a sinistra) o sull'adesivo applicato sul retro o il fondo del prodotto stesso.
- In caso di anomalie di funzionamento o di altri difetti, è importante contattare telefonicamente o per e-mail il servizio assistenza riportato sotto.
- Un prodotto difettoso può essere spedito gratuitamente all'indirizzo del servizio assistenza, corredato di documento di acquisto (scontrino), di una descrizione scritta del difetto e quando questo si è verificato.

● Assistenza

IT

Assistenza Italia
Tel. : 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

MT

Assistenza Malta
Tel. : 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

CH

Assistenza Schweiz
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Per qualsiasi richiesta si prega di conservare lo scontrino e il codice dell'articolo (ad es. IAN 123456) da esibire come prova d'acquisto.

La versione aggiornata delle istruzioni per l'uso è disponibile nel sito:
www.citygate24.de

Dalla pagina **www.lidl-service.com** è possibile scaricare altri manuali, video sui prodotti e il software di installazione. Grazie al codice QR si può accedere direttamente alla pagina Lidl-Service (www.lidl-service.com) e inserendo il numero articolo (IAN) 123456_7890 è possibile visualizzare e scaricare le istruzioni per l'uso complete.

Halloween-led-decoratie met geluid

● Inleiding



Wij feliciteren u met de aankoop van uw nieuwe product. Daarmee heeft u voor een hoogwaardig product gekozen. Gelieve deze gebruiksaanwijzing volledig en zorgvuldig door te lezen. Deze gebruiksaanwijzing hoort bij dit product en bevat belangrijke informatie over het in gebruik nemen en het gebruik. Volg altijd de veiligheidsinstructies op. Mocht u vragen hebben of twifelen over het gebruik van het product, neem dan contact op met uw verkooppunt of de klantenservice. Gelieve deze gebruiksaanwijzing zorgvuldig te bewaren en geef deze door aan de eventuele volgende eigenaar.

● Verklaring van symbolen



De gebruiksaanwijzing lezen!



Uitgavedatum van de gebruiksaanwijzing (maand/jaar)



Productiedatum (maand/jaar)



Gelijkspanning



Levensgevaar en

ongevalgevaar voor kleuters en kinderen!



Waarschuwingen en veiligheidsvoorschriften opvolgen!



Explosiegevaar!



Veiligheidshandschoenen dragen!



Alleen voor binnenshuis



Inclusief batterijen



Alleen voor gebruik
binnenshuis



Voer de verpakking en het
product op milieuvriendelijke
wijze af!



Milieuschade door een onjuiste
afvoer van de batterijen/
accu's!



Verpakking van FSC
gecertificeerde houtmix



Met het CE-keurmerk bevestigt
de fabrikant dat dit product
voldoet aan de geldende
Europese richtlijnen.

● Beoogd gebruik

Dit product is alleen geschikt voor gebruik
binnenshuis, in droge en gesloten ruimtes.
Dit product is alleen geschikt voor decoratieve
doeleinden. Dit product is alleen bedoeld
voor gebruik in privéhuishoudens. Elk ander
gebruik dan hierboven beschreven en elke
wijziging aan het product zijn niet
toegestaan en vormen een mogelijke
oorzaak van materiële schade of zelfs
persoonlijk letsel. De fabrikant of de verkoper
is niet aansprakelijk voor schade die is
ontstaan door niet-beoogd of verkeerd
gebruik.

● Verpakkingsinhoud

- 1 x Halloween-led-decoratie met geluid
- 3 x batterijen
- 1 x gebruiksaanwijzing

● Beschrijving van de onderdelen

- 1 Haak
- 2 Batterijvak
- 3 Snoer
- 4 Motief

- 5 Batterijen
- 6 ON/TIMER/OFF-knop
- 7 Deksel
- 8 Zuignap

● Technische gegevens

Modelnummer:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
Led-verlichting (niet vervangbaar):	1270-T, 1270-K: ca. 0,2 W 1270-G: ca. 0,15 W 1270-S: ca. 0,3 W
Aantal leds:	1270-T, 1270-K: 4 leds 1270-G: 3 leds 1270-S: 6 leds
Afmetingen:	1270-T: ca. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: ca. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: ca. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: ca. Ø 20 x 2 cm
Bedrijfsspanning:	3x AAA, 1,5 V
Stroomsnoer:	ca. 20 cm
Lichtduur:	ca. 48 u
Type bescherming:	IP20
Timerfunctie:	6/18-uurs-timer 6 uur aan, 18 uur uit

● Veiligheidsinstructies



Veiligheidsinstructies



WAARSCHUWING!

LEVENSGEVAAR EN RISICO VOOR ONGEVALLEN VOOR

KLEUTERS EN KINDEREN! Laat kinderen
nooit zonder toezicht achter met het
verpakkingsmateriaal. Er bestaat
verstikkingsgevaar door het
verpakkingsmateriaal. Kinderen onderschatten
vaak de gevaren. Houd kinderen altijd uit de

buurt van het product.

- Dit product kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar, evenals door personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of met een gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over een veilig gebruik van het product en begrijpen welke gevaren er kunnen optreden. Kinderen mogen niet met het product spelen. Reiniging en gebruikersonderhoud mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- **LET OP!** Het gaat om een decoratieartikel en niet om kinderspeelgoed! Niet geschikt voor kinderen jonger dan 14 jaar. Houd het product uit de buurt van kinderen.
- Stel het product buiten het bereik van kinderen op.
- Gebruik het product niet wanneer u een beschadiging vaststelt.
- De leds kunnen niet worden vervangen. Wanneer de lichtbron het einde van haar levensduur heeft bereikt, moet het volledige product worden vervangen.

Veiligheidsinstructies voor batterijen

- **LEVENSGEVAAR!** Bewaar batterijen buiten het bereik van kinderen. Ga bij inslikken onmiddellijk naar een arts!
-  **EXPLOESIEGEVAAR!** Laad niet-oplaadbare batterijen niet weer op. Sluit batterijen niet kort en/of open deze niet. Hierdoor kunnen ze oververhitten, vlam vatten of exploderen.
- Gooi batterijen nooit in vuur of water.
- Stel batterijen niet bloot aan mechanische belasting.
- Verwijder de batterijen zodra ze leeg zijn of wanneer u het product langere tijd niet gebruikt.
- Verschillende batterijtypes of nieuwe en gebruikte batterijen mogen niet samen

gebruikt worden.

- Let bij de plaatsing op de juiste polariteit.

● **Risico op het lekken van batterijen**

- Stel batterijen niet bloot aan extreme omstandigheden en temperaturen, bijv. radiatoren/direct zonlicht.
- Vermijd contact met huid, ogen en slijmvliezen! Spoel bij contact met batterijzuur de betreffende plekken onmiddellijk met overvloedig schoon water en raadpleeg onmiddellijk een arts!

■ **VEILIGHEIDSHANDSCHOENEN DRAGEN!** Lekkende of





- beschadigde batterijen kunnen bij aanraking met de huid brandwonden veroorzaken. Draag daarom in dit geval geschikte veiligheidshandschoenen.
- In het geval van lekkende batterijen, deze meteen uit het product te verwijderen om beschadigingen te voorkomen.

● **Ingebruikname**

Opmerking: haal het product uit de verpakking en verwijder alle verpakkingsmaterialen.

- Controleer of de levering compleet is.
- Controleer of het product of de afzonderlijke onderdelen beschadigd zijn. Gebruik het product niet wanneer dit het geval is. Neem via het aangegeven serviceadres contact op met de distributeur.

Batterij plaatsen

- Verwijder de deksel , door de klep langs de pijlrichting naar beneden te trekken.
- Plaats de batterijen  en let op de correcte polariteit (+/-) (zie afb. B)
- Sluit het batterijvak  af met de deksel  (zie afb. B).

Opmerking: als het product voor het gebruik wordt opgehangen, moet de zuignap aan een glad oppervlak bevestigd

worden. Als alternatief kunt u de Halloween-decoratie aan de haak [1] en met behulp van het snoer [3] aan objecten vastmaken (zie afb. C).

● Produkt in-/uitschakelen

- Met de ON/TIMER/OFF-knop [6] kan het product in-/uitgeschakeld of de timer geactiveerd worden.
- Druk 1x op de ON/TIMER/OFF-knop [6] (zie afb. A) om de Halloween-geluidsdecoratie in te schakelen.
- Druk voor de tweede keer op de ON/TIMER/OFF-knop [6] om de timer-functie te activeren.
- Om het product uit te schakelen, drukt u opnieuw op de ON/TIMER/OFF-knop [6]. De lichtduur van het product hangt van de laadtoestand van de batterijen af.

Timerfunctie:

- Druk tweemaal op de ON/TIMER/OFF-knop [6] om de timer-functie te activeren. Het product is nu automatisch voor 6 uur ingeschakeld en daarna voor 18 uur uitgeschakeld.

● Reinigen en opbergen

- Schakel het product uit door te drukken op de ON/TIMER/OFF-knop [6], als u het product niet gebruikt en wilt opbergen.
- Controleer het product regelmatig op verontreinigingen. Verwijder de verontreinigingen om een probleemloze werking van het product te waarborgen.
- Gebruik voor het reinigen alleen een droge, rafelvrije doek. Bij sterkere vervuiling maakt u de doek licht vochtig.
- Berg het product in de verpakking en op een droge plek op wanneer u dit niet gebruikt.

● Fouten oplossen

- = Fout
 - ⊙ = Oorzaak
 - = Oplossing
-
- = Het product schakelt niet in.
 - ⊙ = Het product is uitgeschakeld.
 - = Schuif de ON/OFF/TIMER-knop [6] in positie 'ON' om het product in te schakelen (zie 'Product in-/uitschakelen')
 - ⊙ = De batterijen zijn leeg.
 - = Vervang de batterijen (zie 'Ingebruikname').

● Recycling



Let bij het scheiden van afval op de markering op de verpakkingsmaterialen. Deze zijn gemarkeerd met afkortingen (a) en nummers (b) met de volgende betekenis:

1-7: kunststoffen
20-22: papier en karton
80-98: samengestelde materialen



Informatie over de afvalverwijdering van het afgedankte product is verkrijgbaar bij uw gemeente of stad.



Het product en de verpakkingsmaterialen zijn recyclebaar. U dient deze voor een betere afvalverwerking te scheiden. Het Triman-logo geldt alleen voor Frankrijk.



Gooi het afgedankte product, ter bescherming van het milieu, niet weg met het huishoudelijk afval, maar lever het in voor een vakkundige recycling. Voor informatie over inzamelpunten en de openingstijden hiervan kunt u terecht bij uw gemeente.

Defecte of afgedankte accu's moeten volgens Richtlijn 2006 / 66 / EG en de bijbehorende wijzigingen worden gerecycled. Accu's en/of het product inleveren bij hiervoor beschikbare inzamelpunten.



Milieuschade door een onjuiste afvoer van de accu's!

Accu's mogen niet met het huisvuil worden meegegeven. Ze kunnen giftige zware metalen*) bevatten en vallen onder het gevaarlijk afval. Batterijen en accu's die niet vast in het apparaat zijn ingebouwd, moeten voor de afvalverwijdering uit het apparaat worden genomen en apart worden afgevoerd. Gelieve batterijen en accu's alleen in ontladen toestand in te leveren! Gebruik indien mogelijk accu's in plaats van wegwerpbatterijen.

*) gemarkeerd met: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood

● Garantie

Geachte klant, op dit product ontvangt u 3 jaar garantie vanaf de aankoopdatum. In geval van gebreken hebt u wettelijke rechten tegenover de verkoper van het product. Deze wettelijke rechten worden niet beperkt door onze hieronder weergegeven garantie.

Garantiebepalingen

De garantietermijn begint op de aankoopdatum. Gelieve uw originele kassaticket goed te bewaren. Dit hebt u nodig als bewijs van aankoop. Indien er zich binnen drie jaar na de aankoopdatum van dit product een materiaal- of fabricagefout voordoet, wordt het product – naar onze keuze – door ons gratis voor u hersteld of vervangen, of krijgt u het aankoopbedrag terugbetaald. Deze garantie veronderstelt dat binnen de driejarige termijn zowel het defecte toestel als het aankoopbewijs (kassaticket) worden voorgelegd en schriftelijk wordt beschreven

wat het gebrek precies inhoudt en wanneer dit is opgetreden. Wanneer het defect door onze garantie wordt gedekt, krijgt u het herstelde product of een nieuw exemplaar terug. Met de herstelling of de vervanging van het product begint er geen nieuwe garantietermijn te lopen.

Garantietijd en wettelijke garantieclaims

De garantietijd wordt niet verlengd door de garantieverlening. Dit geldt ook voor vervangen of herstelde onderdelen. Eventueel reeds bij de aankoop bestaande schade en gebreken moeten onmiddellijk na het uitpakken worden gemeld. Voor reparaties na afloop van de garantieperiode worden kosten in rekening gebracht.

Omvang van de garantie

Het toestel werd zorgvuldig geproduceerd volgens strenge kwaliteitsrichtlijnen en werd voorafgaand aan de levering nauwgezet gecontroleerd. De garantieprestatie geldt voor materiaal- of fabricagefouten, alsmede voor de accu. Deze garantie heeft geen betrekking op productonderdelen die onderhevig zijn aan normale slijtage en daarom als slijtstukken beschouwd kunnen worden of op beschadigingen aan breekbare onderdelen, bijv. schakelaars of uit glas vervaardigde onderdelen. Deze garantie vervalt wanneer het product opzettelijk werd beschadigd, niet doelmatig werd gebruikt of wanneer er onderhoud aan het product werd uitgevoerd. Voor een doelmatig gebruik van het product moeten alle in de handleiding vermelde instructies strikt worden opgevolgd. Toepassingen en handelingen die in de handleiding worden afgeraden of waarvoor in de handleiding wordt gewaarschuwd, moeten absoluut worden vermeden. Het product is enkel bestemd voor privégebruik en niet voor commercieel gebruik. Bij misbruik en niet-doelmatige omgang, gebruik van

geweld of bij ingrepen die niet door onze geautoriseerde servicepunten werden uitgevoerd, vervalt de garantie.

Afhandeling in geval van garantie

Om een snelle verwerking van uw vraag te verzekeren, houdt u best rekening met volgende **Opmerkingen:**

- Hou bij alle aanvragen het kassaticket en het artikelnummer (bijv. IAN 123456) als bewijs van de aankoop klaar.
- Het artikelnummer vindt u terug op het typeplaatje van het product, als gravure op het product, op de voorpagina van uw handleiding (onderaan links) of op de sticker op de achterkant of de onderkant van het product.
- Indien er zich storingen of andere gebreken voordoen, neemt u eerst telefonisch of via e-mail contact op met de hieronder vermelde serviceafdeling.
- Een als defect geregistreerd product kunt u dan mits bijvoeging van het aankoopbewijs (kassaticket) en de beschrijving van het gebrek en wanneer dit is opgetreden, franco versturen naar het aan u meegedeelde serviceadres.

● **Service**



Service België

Tel.: 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Houd a.u.b. voor alle aanvragen de kassabon en het artikelnummer (bijv. IAN 123456) als aankoopbewijs bij de hand.


Een actuele versie van de gebruiksaanwijzing vindt u op: www.citygate24.de

Op **www.lidl-service.com** kunt u deze en nog vele andere handleidingen en productvideo's, evenals installatiesoftware downloaden.

Via de QR-code op de titelpagina komt u direct op de servicepagina van Lidl (www.lidl-service.com) terecht en kunt u door het invoeren van het artikelnummer (IAN) 123456_7890 uw gebruiksaanwijzing openen.

Halloweenowa dekoracja LED z dźwiękiem

● Wstęp

 Gratulujemy zakupu nowego produktu. Nasz produkt jest wyrobem wysokiej jakości. Uważnie przeczytać całą niniejszą instrukcję obsługi. Stanowi ona nieodłączną część produktu i zawiera istotne informacje dotyczące uruchamiania oraz użytkowania produktu. Zawsze przestrzegać uwag dotyczących bezpieczeństwa. W razie pytań lub wątpliwości związanych z użytkowaniem produktu zapraszamy do kontaktu ze sprzedawcą lub placówką serwisową. Instrukcję starannie przechowywać i w razie potrzeby przekazać innym użytkownikom.

● Objaśnienie symboli



Przeczytać instrukcję obsługi!



Data publikacji instrukcji obsługi (miesiąc/rok)



Data produkcji (miesiąc/rok)



Napięcie stałe



Zagrożenie życia i niebezpieczeństwo wypadku niemowląt i dzieci!



Przestrzegać komunikatów ostrzegawczych i uwag dotyczących bezpieczeństwa!



Niebezpieczeństwo wybuchu!



Nosić rękawice ochronne!



Do użytku wyłącznie w pomieszczeniach.



Baterie w zestawie



Do użytku wyłącznie w pomieszczeniach.



Opakowanie i produkt poddać ekologicznej utylizacji!



Szkody środowiskowe związane z nieprawidłową utylizacją baterii/akumulatorów!



Opakowanie z drewna mieszanego z certyfikatem FSC



Umieszczając znak CE producent deklaruje, że produkt spełnia wymogi dyrektyw europejskich.

● Użytkowanie zgodne z przeznaczeniem

Ten produkt nadaje się wyłącznie do użytku wewnętrznego w suchych i zamkniętych pomieszczeniach. Ten produkt nadaje się wyłącznie do celów dekoracyjnych. Ten produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku w prywatnych gospodarstwach domowych. Każde użycie inne niż opisane powyżej oraz jakiegokolwiek modyfikacje produktu są niedozwolone i mogą prowadzić do szkód materialnych, a nawet obrażeń. Producent i sprzedawca nie ponoszą odpowiedzialności za szkody stanowiące następstwo użycia nieprawidłowego i niezgodnego z przeznaczeniem.


● Zakres dostawy

1 halloweenowa dekoracja LED z dźwiękiem
3 baterie
1 instrukcja obsługi

● Opis części

- 1 Haczyk
- 2 Komora baterii
- 3 Przewód
- 4 Motyw
- 5 Baterie
- 6 Przycisk ON/TIMER/OFF
- 7 Pokrywka
- 8 Przysawka

● Dane techniczne

Model:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
Źródło światła LED (bez możliwości wymiany):	1270-T, 1270-K: ok. 0,2 W 1270-G: ok. 0,15 W 1270-S: ok. 0,3 W
Liczba LED:	1270-T, 1270-K: 4 LED 1270-G: 3 LED 1270-S: 6 LED
Wymiary:	1270-T: ok. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: ok. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: ok. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: ok. Ø 20 x 2 cm
Napięcie robocze:	3x AAA, 1,5 V 
Przewód zasilający:	ok. 20 cm
Czas świecenia:	ok. 48 h
Stopień ochrony:	IP20
Funkcja programatora czasowego:	Programator czasowy 6/18 h 6 godzin ZAŁ. / 18 godzin WYŁ.

● Uwagi dotyczące bezpieczeństwa



Uwagi dotyczące bezpieczeństwa



⚠ OSTRZEŻENIE! **ZAGROŻENIE ŻYCIA I NIEBEZPIECZEŃSTWO**

WYPADKU NIEMOWLĄT I DZIECI! Dzieci nie pozostawiać bez nadzoru w pobliżu opakowania. Niebezpieczeństwo udławienia się elementami opakowania. Dzieci często lekceważą niebezpieczeństwa. Zawsze utrzymywać dzieci z dala od produktu.


- Produktu wolno używać dzieciom od 8. roku życia i osobom o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych oraz umysłowych, jak również osobom niedoświadczonym i nieposiadającym odpowiedniej wiedzy, wyłącznie pod nadzorem i po udzieleniu instrukcji na temat bezpiecznego obchodzenia się z produktem oraz pod warunkiem zrozumienia zagrożeń z tym związanych. Dzieciom nie wolno bawić się produktem. Dzieciom nie wolno bez nadzoru czyścić i konserwować produktu.
- **UWAGA!** Artykuł służy do dekoracji, nie jest przeznaczony do zabawy! Produkt nieodpowiedni dla dzieci poniżej 14. roku życia. Produkt utrzymywać z dala od dzieci.
- Produkt ustawiać poza zasięgiem dzieci.
- W razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń produktu nie wolno użytkować.
- Diody LED nie nadają się do wymiany. Gdy źródło światła osiągnie kres swojej żywotności, cały produkt trzeba poddać wymianie.



Uwagi dotyczące bezpieczeństwa baterii

- **ZAGROŻENIE ŻYCIA!** Baterie przechowywać poza zasięgiem dzieci.

W razie połamania bezzwłocznie skontaktować się z lekarzem!


-  **NIEBEZPIECZEŃSTWO WYBUCHU!** Nigdy nie ładować baterii nieprzeznaczonych do

ładowania. Nie zwierać biegunów baterii i nie podejmować prób otwierania baterii. Działania takie mogą doprowadzić do przegrzania, pożaru lub wybuchu.

- Nigdy nie wrzucać baterii do ognia ani wody.
- Nie narażać baterii na oddziaływanie obciążeń mechanicznych.
- Po rozładowaniu oraz w przypadku dłuższej przerwy w użytkowaniu produktu wyjąć baterie z komory baterii.
- Nie stosować jednocześnie baterii różnego typu ani nowych baterii razem z bateriami wcześniej użytymi.
- Umieszczając akumulator w produkcie zawsze zwracać uwagę na prawidłowe ułożenie biegunów.

● Niebezpieczeństwo wycieku elektrolitu z baterii

- Unikać narażania baterii na oddziaływanie ekstremalnych warunków oraz temperatur, np. ze strony grzejników lub wskutek bezpośrednioj ekspozycji na promienie słoneczne.
- Unikać kontaktu ze skórą, oczami i błonami śluzowymi! Miejsca, które miały kontakt z elektrolitem, natychmiast przepłukać dużą ilością czystej wody, a następnie bezzwłocznie skontaktować się z lekarzem!

-  **NOSIĆ RĘKAWICE OCHRONNE!** Elektrolit wyciekający z uszkodzonych baterii może w kontakcie ze skórą powodować oparzenia chemiczne. Dlatego w razie wycieku elektrolitu zawsze nosić odpowiednie rękawice ochronne.
- Aby uniknąć uszkodzeń, w razie wycieku

elektrolitu bezzwłocznie usunąć baterię z produktu.

● Uruchamianie

Informacja: Ostrożnie wyjąć produkt z opakowania i usunąć wszystkie elementy opakowania.

- Sprawdzić, czy zestaw jest kompletny.
- Sprawdzić, czy produkt i poszczególne elementy nie są uszkodzone. W razie stwierdzenia uszkodzeń, produktu nie wolno używać. Skontaktować się z dystrybutorem pod podanym adresem serwisu.

Wkładanie baterii

- Zdjąć pokrywkę [7], pociągając klapkę w dół w kierunku wskazanym strzałką.
- Prawidłowo włożyć baterie [5], zwracając jednocześnie uwagę na prawidłowe ułożenie biegunów (+/-) (patrz rys. B).
- Zamknąć komorę baterii [2] pokrywką [7] (patrz rys. B).

Informacja: Jeśli produkt zostanie zawieszony, to przyssawkę trzeba przymocować do gładkiej powierzchni. Dekorację halloweenową można również alternatywnie zawiesić na haku [1] lub na przewodzie [3] na różnych innych przedmiotach (patrz rys. C).

● Włączanie/wyłączanie produktu

- Przyciskiem ON/TIMER/OFF [6] można włączyć/wyłączyć produkt oraz aktywować funkcję programatora czasowego.
- Aby uruchomić halloweenową dekorację LED z dźwiękiem, jeden raz nacisnąć przycisk ON/TIMER/OFF [6] (patrz rys. A).
- Aby włączyć programator czasowy, po raz kolejny nacisnąć przycisk ON/TIMER/OFF [6].
- Aby wyłączyć produkt, nacisnąć przycisk

ON/TIMER/OFF [6] po raz trzeci. Czas świecenia produktu zależy od stanu naładowania baterii.

Funkcja programatora czasowego:

- Aby wyłączyć programator czasowy, dwukrotnie nacisnąć przycisk ON/TIMER/OFF [6]. Produkt jest automatycznie włączony przez 6 godzin, a następnie wyłącza się na 18 godzin.

● Czyszczenie i przechowywanie

- Przed rozpoczęciem przechowywania wyłączyć produkt naciskając ON/TIMER/OFF [6].
- Regularnie sprawdzać produkt pod kątem zanieczyszczeń. Aby zapewnić bezusterkowe działanie produktu, bezwzględnie usuwać odkryte zabrudzenia.
- Do czyszczenia używać wyłącznie suchej, niekłaczącej szmatki. W przypadku intensywnych zabrudzeń szmatkę można lekko zwilżyć.
- Nieużywany produkt przechowywać w suchym miejscu, w opakowaniu.

● Usuwanie usterek

- = Usterka
- ⊙ = Przyczyna
- = Rozwiązanie

- = Produkt nie włącza się.
- ⊙ = Produkt jest wyłączony.
- = Aby włączyć produkt, nacisnąć przycisk ON/TIMER/OFF [6] (patrz „Włączanie/wyłączanie produktu”).
- ⊙ = Baterie są rozładowane.
- = Wymienić baterie (patrz „Uruchamianie”).

● Utylizacja



Segregując odpady zwracać uwagę na oznakowanie materiałów opakowaniowych. Użyte skróty (a) oraz liczby (b) mają następujące znaczenie:

1-7: tworzywa sztuczne

20-22: papier i tektura

80-98: materiały kompozytowe



Informacji dotyczących możliwości utylizacji zużytego produktu udzielają organy administracji gminnej lub komunalnej.



Produkt i opakowanie nadają się do recyklingu. Aby ułatwić dalsze przetwarzanie, przed przekazaniem do utylizacji posegregować odpady. Logo Triman obowiązuje wyłącznie na terenie Francji.



Ze względu na ochronę środowiska zużytego produktu nie wolno wyrzucać razem z odpadami komunalnymi. Trzeba go przekazać do utylizacji zgodnej z obowiązującymi przepisami. Informacji dotyczących punktów odbioru zużytego sprzętu oraz ich godzin otwarcia udzielają odpowiednie organy administracji publicznej. Zużyty sprzęt może mieć szkodliwy wpływ na środowisko i zdrowie ludzi z uwagi na potencjalną zawartość niebezpiecznych substancji, mieszanin oraz części składowych. Gospodarstwo domowe spełnia ważną rolę w przyczynianiu się do ponownego użycia i odzysku surowców wtórnych, w tym recyklingu zużytego sprzętu. Na tym etapie kształtuje się postawy, które wpływają na zachowanie wspólnego dobra jakim jest czyste środowisko naturalne.

Uszkodzone i zużyte akumulatory trzeba poddawać recyklingowi zgodnemu

z dyrektywą 2006/66/WE z późniejszymi zmianami. Akumulatory i/albo produkt zwrócić do odpowiedniego punktu odbioru zużytych urządzeń.



Szkody środowiskowe związane z nieprawidłową utylizacją akumulatorów!

Akumulatorów nie wyrzucać razem z odpadami komunalnymi. Mogą one zawierać toksyczne metale ciężkie*) i podlegają utylizacji odpowiedniej dla odpadów specjalnych. Baterie i akumulatory, które nie są na stałe zamontowane w urządzeniu, trzeba przed utylizacją wyjąć z urządzenia i poddać oddzielnej utylizacji. Utylizacji wolno poddawać wyłącznie rozładowane baterie i akumulatory!

W miarę możliwości zamiast jednorazowych baterii wybierać akumulatory.

*) oznaczone symbolami: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów

● Gwarancja

Droży Klienci, począwszy od daty zakupu urządzenie jest objęte 3-letnią gwarancją. W przypadku stwierdzenia wad produktu konsumentowi przysługują ustawowe prawa, których można dochodzić od sprzedawcy. Przedstawiona poniżej gwarancja w żaden sposób nie narusza praw wynikających z obowiązujących przepisów.

Warunki gwarancji

Okres gwarancyjny zaczyna bieg w dniu zakupu. Proszę zachować paragon. Jest on wymagany jako potwierdzenie dokonania zakupu. W razie wystąpienia – w ciągu trzech lat od daty zakupu – wady materiałowej lub produkcyjnej urządzenia nasza firma podejmie decyzję, czy dokonać bezpłatnej naprawy wadliwego produktu, jego wymiany lub zwrotu kosztów zakupu. Świadczenie gwarancyjne wymaga dla swej skuteczności przedłożenia w ciągu trzech lat od daty zakupu wadliwego urządzenia oraz

dowodu sprzedaży (paragonu) i krótkiego pisemnego opisu, na czym polega wada i kiedy wystąpiła. Jeśli wada jest objęta naszą gwarancją, wyślemy do Państwa naprawiony lub nowy produkt.

Przeprowadzenie naprawy lub wymiana urządzenia na nowe nie rozpoczynają biegu nowego okresu gwarancyjnego.

Okres gwarancji i prawne roszczenia z tytułu wad

Okres gwarancji nie jest przedłużany przez rękojmię. Dotyczy to również części wymienianych i naprawianych. Wszelkie uszkodzenia lub wady stwierdzone już przy zakupie trzeba zgłaszać natychmiast po rozpakowaniu produktu. Po upływie okresu gwarancyjnego naprawy wykonuje się odpłatnie.

Zakres gwarancji

Urządzenie zostało wyprodukowane z zachowaniem należytej staranności, zgodnie z surowymi wytycznymi jakościowymi oraz dokładnie sprawdzone przed dostawą. Gwarancja obejmuje wady materiałowe i produkcyjne, a także akumulator. Niniejsza gwarancja nie obejmuje części produktu, które podlegają normalnemu zużyciu i które należy postrzegać jako materiały eksploatacyjne oraz uszkodzeń elementów łatwo ulegających uszkodzeniom mechanicznym, np. przełączniki lub elementy szklane.

Roszczenia gwarancyjne wygasają, jeżeli produkt jest zniszczony, był używany nieprawidłowo lub poddawany nieodpowiedniej konserwacji. Aby prawidłowo użytkować produkt, trzeba dokładnie przestrzegać wszystkich wskazówek zawartych w instrukcji obsługi. Za wszelką cenę należy unikać zastosowań i działań, które są odradzane lub przed którymi nie przestrzega się w instrukcji obsługi. Produkt jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego i nie

wolno go używać do celów komercyjnych. Gwarancja traci ważność w przypadku niewłaściwego użytkowania i nieprawidłowej obsługi, użycia siły i manipulacji, które nie zostały przeprowadzone autoryzowaną placówką serwisową.

Realizacja roszczeń gwarancyjnych

Aby zapewnić szybkie rozpatrzenie wniosku, prosimy o przestrzeganie następujących

zasad:

- Przed zgłoszeniem zapytania przygotować paragon kasowy stanowiący potwierdzenie zakupu oraz odpowiedni nr artykułu (np. IAN 123456).
- Numer artykułu można znaleźć na tabliczce znamionowej produktu, na grawerunku na produkcie, na stronie tytułowej instrukcji obsługi (na dole po lewej stronie) lub na naklejce z tyłu lub na spodzie produktu.
- W przypadku wystąpienia usterek działania lub innych usterek, najpierw skontaktować się telefonicznie lub mailowo, z serwisem, którego adres znajduje się poniżej.
- Następnie produkt uznany za wadliwy można nieodpłatnie wysłać na podany adres serwisu. Do przesyłki trzeba załączyć dowód zakupu (paragon) i krótki opis wady oraz czasu jej wystąpienia.

Zgodnie z Kodeksem Cywilnym art. 581 §1 wraz z wymianą urządzenia lub ważnej części czas gwarancji rozpoczyna się na nowo.

● **Serwis**



Serwis Polska
Tel.: 00800 80040044
E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Przed zgłoszeniem zapytania przygotować paragon kasowy stanowiący potwierdzenie zakupu oraz odpowiedni nr artykułu (np. IAN 123456).

Aktualną wersję instrukcji obsługi można znaleźć pod adresem: www.citygate24.de

Pod adresem **www.lidl-service.com** można pobrać wiele innych instrukcji obsługi, filmów produktowych oraz oprogramowanie instalacyjne. Kod QR, który znajduje się na stronie tytułowej, pozwala przejść bezpośrednio na stronę serwisu Lidl (www.lidl-service.com), gdzie po wpisaniu numeru artykułu (IAN 123456_7890) można otworzyć odpowiednią instrukcję obsługi.

Halloweenska LED dekorácia so zvukom

● Úvod



Blahoželáme vám ku kúpe vášho nového výrobku. Rozhodli ste sa tým pre vysoko kvalitný produkt.

Pozorne si prečítajte všetky časti tohto návodu na obsluhu. Tento návod je neoddeliteľnou súčasťou výrobku a obsahuje dôležité pokyny týkajúce sa uvedenia do prevádzky a manipulácie. Vždy dodržiavajte všetky bezpečnostné pokyny. V prípade otázok alebo nejasností týkajúcich sa manipulácie s výrobkom kontaktujte svojho predajcu alebo príslušné servisné centrum. Tento návod starostlivo uschovajte a priložte ho k výrobku v príp. postúpenia tretej osobe.

● Vyhlasenie o značkách



Prečítajte si návod na obsluhu!



Dátum vydania návodu na obsluhu (mesiac/rok)



Dátum výroby (mesiac/rok)



Jednosmerné napätie



Nebezpečenstvo ohrozenia života a úrazu pre batol'atá a deti!



Dodržiavajte výstražné a bezpečnostné upozornenia!



Nebezpečenstvo výbuchu!



Noste ochranné rukavice!



Vhodné iba pre vnútorné priestory



Vrátane batérií



Vhodné iba pre vnútorné priestory



Obal a výrobok zlikvidujte ekologicky!



Škody na životnom prostredí v dôsledku nesprávnej likvidácie batérií/akumulátorov!



Obal zo zmiešaného dreva certifikovaného FSC



Označením CE výrobca potvrdzuje, že tento výrobok zodpovedá platným európskym smerniciam.

● Používanie na určený účel

Tento výrobok je vhodný len na vnútorné použitie v suchých a uzavretých miestnostiach. Tento výrobok je vhodný len na dekoratívne účely. Tento výrobok je určený len na použitie v súkromných domácnostiach. Iný ako vyššie popísaný spôsob použitia a úpravy výrobku sú neprípustné a môže viesť k vecným škodám alebo dokonca k osobným ujмам. Výrobca alebo predajca nepreberá žiadne ručenie za škody, ktoré vznikli v dôsledku používania v rozpore so stanoveným účelom a nesprávneho používania.


● Rozsah dodávky

1x halloweenska LED dekorácia so zvukom
3x batérie
1x návod na obsluhu

● Opis dielov

- 1 Háčik
- 2 Priehradka na batériu
- 3 Kábel
- 4 Motív
- 5 Batérie
- 6 Tlačidlo ON/TIMER/OFF
- 7 Kryt
- 8 Prísavka

● Technické údaje

Číslo modelu:	1270-T, 1270-K, 1270-G, 1270-S
LED svetidlo (bez možnosti výmeny):	1270-T, 1270-K: cca. 0,2 W 1270-G: cca. 0,15 W 1270-S: cca. 0,3 W
Počet LED diód:	1270-T, 1270-K: 4 LED diódy 1270-G: 3 LED diódy 1270-S: 6 LED diódy
Rozmery:	1270-T: cca. 20 x 13 x 2 cm 1270-K: cca. 18 x 20 x 2 cm 1270-G: cca. 20 x 20 x 2 cm 1270-S: cca. Ø 20 x 2 cm
Prevádzkové napätie:	3x AAA, 1,5 V 
Prívodné vedenie:	cca. 20 cm
Doba svietenia:	cca. 48 h
Druh ochrany:	IP20
Funkcia časovača:	6/18 hod. časovač 6 hodín zap., 18 hodín vyp.

● Bezpečnostné pokyny



Bezpečnostné pokyny



VAROVANIE!

NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA A ÚRAZU PRE

BATOLATÁ A DETI! Nikdy nenechávajte deti bez dozoru s obalovým materiálom. Existuje nebezpečenstvo zadusenía obalovým materiálom. Deti často podceňujú nebezpečenstvá. Vždy udržiavajte deti mimo dosahu výrobku.

- Tento výrobok môžu používať deti staršie ako 8 rokov, ako aj osoby so zníženými fyzickými, senzorickými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností a vedomostí, ak sa na ne dohliada alebo boli poučené vzhľadom na bezpečné používanie produktu a chápu z toho vyplývajúce nebezpečenstvá. Deti sa nesmú hrať s výrobkom. Používateľské čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- **POZOR!** Ide o dekoračný tovar a nie detskú hračku! Nie je vhodné pre deti mladšie ako 14 rokov. Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí.
- Umiestnite výrobok mimo dosahu detí.
- Produkt nepoužívajte, ak zistíte akékoľvek poškodenia.
- LED sú bez možnosti výmeny. Keď zdroj svetla dosiahne koniec svojej životnosti, musí sa vymeniť celý výrobok.



Bezpečnostné pokyny pre batérie

- **NEBEZPEČENSTVO OHROZENIA ŽIVOTA!** Batérie uchovávajte mimo dosahu detí. V prípade požitia ihneď vyhľadajte lekára!

- **NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU!**




Nenabíjateľné batérie nikdy opakovane nenabíjajte. Batérie

neskratujte a neotvárajte. Následkom môže byť prehriatie, nebezpečenstvo požiaru alebo prasknutie.

- Batérie nikdy nehádzajte do ohňa alebo vody.
- Batérie nevystavujte mechanickému zaťaženiu.
- Vyberte batérie, keď sú prázdne alebo keď produkt dlhší čas nepoužívate.
- Nerovnaké typy batérií alebo nové a opotrebované batérie sa nesmú používať spolu.
- Pri vkladaní dbajte na správnu polaritu.

● Riziko vytečenia batérií

- Vyvarujte sa extrémnych podmienok a teplôt, ktoré môžu pôsobiť na batérie, napr. na vykurovacie telesá/priame slnečné žiarenie.
- Zabráňte kontaktu s pokožkou, očami a sliznicami! Pri kontakte s akumulátorovou kyselinou postihnuté miesta vypláchnite dostatočným množstvom čistej vody a bezodkladne vyhľadajte lekára!
-  **NOSTE OCHRANNÉ RUKAVICE!** Vytečené alebo poškodené batérie môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť poleptanie. Preto noste v takomto prípade vhodné ochranné rukavice.
- V prípade vytečenia batérie okamžite vyberte z výrobku, aby ste zabránili škodám.

● Uvedenie do prevádzky

Upozornenie: Vyberte výrobok z obalu a odstráňte všetky obalové materiály.

- Skontrolujte, či je dodávka kompletná.
- Skontrolujte, či výrobok alebo jednotlivé časti nevykazujú známky poškodenia. Ak áno, výrobok nepoužívajte. Na účel uvedenia do prevádzky sa obráťte na uvedené servisné pracovisko.

Vloženie batérie

- Odstráňte kryt [7] potiahnutím klapky nadol v smere šípky.
- Vložte batériu [5] a dbajte na správnu polaritu (+/-) (pozrite si obr. B).
- Zatvorte priehradku na batériu [2] s krytom [7] (pozrite si obr. B).

Upozornenie: Ak sa výrobok na používanie zavesí, musí sa prísavka upevniť na hladkom povrchu. Alternatívne môžete zavesiť halloweensku dekoráciu na háčik [1] a pomocou kábla [3] na objekty (pozrite si obr. C).

● Zapnutie/vypnutie výrobku

- Pomocou tlačidla ON/TIMER/OFF [6] je možné zapnúť/vypnúť výrobok alebo aktivovať časovač.
- Stlačte 1x tlačidlo ON/TIMER/OFF [6] (pozrite si obr. A), aby ste vypli halloweensku zvukovú dekoráciu.
- Stlačte 2. raz tlačidlo ON/TIMER/OFF [6], aby ste aktivovali funkciu časovača.
- Na vypnutie výrobku znovu stlačte tlačidlo ON/TIMER/OFF [6]. Doba svietenia výrobku závisí od stavu nabitia batérií.

Funkcia časovača:

- Dvakrát stlačte tlačidlo ON/TIMER/OFF [6], aby ste aktivovali funkciu časovača. Výrobok teraz bude automaticky zapnutý 6 hodín a potom bude 18 hodín vypnutý.

● Čistenie a skladovanie


- Keď produkt nepoužívate a chcete ho uskladniť, vypnite ho stlačením tlačidla ON/TIMER/OFF [6].
- Pravidelne kontrolujte, či výrobok nie je znečistený. Prípadné znečistenie odstráňte, aby ste zaistili bezchybné fungovanie produktu.
- Na čistenie používajte suchú utierku, ktorá nezanecháva vlákna. V prípade silného

znečistenia utierku jemne navlhčíte.

- ☐ Pri nepoužívaní uschovajte výrobok na suchom mieste v obale.

● Odstraňovanie chýb

- = Chyba
- ⊙ = Príčina
- = Riešenie

- = Výrobok sa nezapína.
- ⊙ = Produkt je vypnutý.
- = Posuňte tlačidlo ON/OFF/TIMER  do polohy „ON“, aby ste zapli výrobok (pozrite si časť „Zapnutie/vypnutie výrobku“).
- ⊙ = Batérie sú vybité.
- = Vymeňte batérie (pozri „Uvedenie do prevádzky“).

● Likvidácia



Pri separácii odpadu zohľadnite označenie obalových materiálov. Tie sú označené skratkami (a) a číslicami (b) s nasledovným významom:

1 – 7: plasty

20 – 22: papier a lepenka

80 – 98: kompozitné materiály

Informácie o možnostiach likvidácie nepoužiteľného produktu vám poskytne správa vašej obce alebo mesta.



Produkt a obalové materiály sú recyklovateľné, pre lepšiu manipuláciu s odpadom zlikvidujte tieto oddelene. Logo Triman platí iba pre Francúzsko.



V záujme ochrany životného prostredia nevyhadzujte výrobok po skončení životnosti do komunálneho odpadu, ale odovzdajte ho na odbornú likvidáciu. O zberných miestach a ich otváracích hodinách sa môžete informovať u príslušného

správneho orgánu.

Poškodené a spotrebované akumulátory sa musia recyklovať podľa smernice 2006/66/ES a jej zmien. Akumulátory a/alebo produkt odovzdajte prostredníctvom niektorého z dostupných zberných zariadení.



Škody na životnom prostredí v dôsledku nesprávnej likvidácie akumulátora!

Akumulátory je zakázané vyhadzovať do komunálneho odpadu. Môžu obsahovať jedovaté ťažké kovy*) a podliehajú zásadám manipulácie s nebezpečným odpadom. Batérie a akumulátory, ktoré nie sú pevne zabudované v zariadení, sa musia pred likvidáciou odstrániť a samostatne zlikvidovať. Batérie a akumulátory odovzdávajte iba vo vybitom stave! Pokiaľ je to možné, používajte akumulátory namiesto jednorazových batérií.

*) označené pomocou: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo

● Záruka

Vážená zákazníčka, vážený zákazník, na tento prístroj získavate záruku 3 roky od dátumu kúpy. V prípade nedostatkov tohto produktu prináležia vám voči predajcovi produktu zákonné práva. Tieto zákonné práva nebudú obmedzené našou zárukou, opísanou v nasledujúcej časti.

Záručné podmienky

Záručná doba začína s dátumom kúpy. Originálny pokladničný doklad si, prosím, dobre uschovajte. Tento doklad bude potrebný ako dôkaz o kúpe. Ak v rámci troch rokov od dátumu kúpy tohto produktu sa vyskytne chyba materiálu alebo výrobná chyba, produkt pre vás – podľa našej voľby – opravíme, vymeníme alebo uhradíme kúpnu cenu. Toto poskytnutie záruky

predpokladá, že sa v rámci lehoty troch rokov predloží chybný prístroj a doklad o kúpe (pokladničný doklad) a písomne sa krátko opíše, v čom existuje nedostatok a kedy sa vyskytol. Ak je chyba pokrytá našou zárukou, dostanete späť opravený alebo nový výrobok. S opravou alebo výmenou produktu nezačne žiadna nová záručná doba.

Záručná lehota a zákonné nároky z chýb

Záručná lehota sa poskytnutím záruky nepredlžuje. To platí aj pre vymenené a opravené diely. Škody a nedostatky existujúce prípadne už pri kúpe sa musia ohlásiť ihneď po vybalení. Po uplynutí záručnej lehoty sú prípadné opravy za peniaze.

Rozsah záruky

Prístroj bol starostlivo vyrobený podľa prísnych kvalitatívnych smerníc a pred dodávkou bol svedomito odskúšaný. Záruka sa vzťahuje na materiállové alebo výrobné chyby, ako aj na akumulátor. Táto záruka sa nevzťahuje na časti výrobku, ktoré podliehajú bežnému opotrebovaniu, a preto ich možno považovať za opotrebované časti, ani na poškodenie krehkých častí, napr. spínačov alebo častí zo skla.

Táto záruka prepadá, keď je produkt poškodený, používa sa neodborne alebo sa na ňom vykoná neodborná údržba. Pre odborné používanie produktu sa musia presne dodržiavať všetky pokyny uvedené v návode na obsluhu. Je nutné bezpodmienečne zabrániť účelom použitia a manipuláciám, od ktorých sa v návode na obsluhu odrádza alebo pred ktorými sa varuje. Produkt je určený výlučne na súkromné a nie na komerčné použitie. Pri neoprávnenom a neodbornom používaní, použití násilia a pri zásahoch, ktoré neboli uskutočnené našou autorizovanou servisnou pobočkou, zaniká záruka.

Vybavenie v záručnom prípade

Aby bolo možné zaručiť spracovanie vašej žiadosti, zohľadnite, prosím tieto

upozornenia:

- Pre všetky otázky si, prosím pripravte pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456) ako dôkaz o kúpe.
- Číslo výrobku nájdete na typovom štítku produktu, gravúre na produkte, titulnom liste vášho návodu (dole vľavo) alebo na nálepke na zadnej a spodnej strane produktu.
- Ak by sa mali vyskytnúť funkčné chyby alebo iné nedostatky, kontaktujte najprv telefonicky alebo e-mailom servisné oddelenie uvedené v nasledujúcej časti.
- Produkt zaznamenaný ako chybný môžete potom zaslať s oslobodením od poštovného na vám oznámenú servisnú adresu za pripojenia dokladu o kúpe (pokladničného dokladu) a informácie, v čom existuje nedostatok a kedy sa vyskytol.

● Servis



Servis Slovensko

Tel. : 00800 80040044

E-Mail: administration@mynetsend.de

IAN 458974_2401

Pre všetky otázky si, prosím pripravte pokladničný doklad a číslo výrobku (napr. IAN 123456) ako dôkaz o kúpe.

Aktuálnu verziu návodu na obsluhu nájdete na: www.citygate24.de


Na stránke **www.lidl-service.com** si môžete stiahnuť túto a veľa ďalších príručiek, videí o výrobkoch a inštalачný softvér.

Prostredníctvom QR kódu na titulnom liste sa dostanete rovno na stránku služieb Lidl (www.lidl-service.com) a zadaním čísla výrobku (IAN) 123456_7890 si môžete otvoriť váš návod na obsluhu.



citygate24 GmbH

Altstädter Straße 8
20095 Hamburg
GERMANY


 04/2024

Model No.: 1270-T, 1270-K, 1270-G 1270-S



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



 10/2024

IAN 458974_2401

8 